EL DIARIO PALENTINO
EL DIA DE PALENCIA

N.º REFUNDIDO 5.766
Fundado en 1882 y 1890

TELEFONOS
1526 IMPRENTA
1353 REDACCIÓN
2006 ADMINISTRACIÓN

Depósito Legal P—2—1959

MARTES 27 OCTUBRE 1959

DIRECCIONES
DIRECCIÓN Y TALLERES: MAYOR, 147-151
APARTADO DE CORREOS, 13

EDICION SIETE TARDE
1'20 pts

Acusado de haber arrojado octavillas sobre Cuba

Miami (Florida).—El Mayor Pedro Díaz Lanz, ex jefe de las fuerzas aéreas de Fidel Castro y actualmente en el exilio por disidencia con su antiguo jefe, al que se le acusa de volar sobre Cuba para arrojar octavillas contra el Gobierno cubano y ser responsable de la muerte de dos personas en las calles de La Habana por disparos desde su avión. En la foto le acompaña Carlos Echegoyen, ex-jefe revolucionario del servicio secreto de las fuerzas aéreas de Fidel Castro.—(Foto Cifra Gráfica)

Colaboradores de DIARIO - DIA

El problema de las ciudades de arte

Por Melchor Fernández Almagro
(De la Real Academia Española)

Regresamos de una ciudad de Arte tan inequívoca como Granada: de Arte cualificado y enriquecido por la Historia y la naturaleza, en el grado que es universalmente notorio. Como nuestra visita se realizaba después de dilatada ausencia, la tentación a establecer comparaciones entre la ciudad de años atrás y la de ahora no podía ser más justificada y poderosa. ¿Cómo no cotejar perspectivas urbanas, calles, plazas, rincones, jardines, casas, tipos, costumbres...? Nuestro punto de vista tenía que estar, y en efecto lo estuvo, impregnado de la melancolía gozosa y paradójica, que es propia de todos los retornos. Pero los encontrados sentimientos del que vuelve a su solar, no estorbaban el juicio que una complicada realidad objetiva le suscitaba a cada paso.

Cuánto Granada da que pensar respecto a la conservación de sus bellezas y de ese otro atractivo, más sutil que es el carácter o espíritu de la ciudad, puede ser aplicado a Sevilla o a Toledo, a Brujas o a Venecia, ya que el problema se plantea donde quiera se alcen piedras labradas con arte o se nos brinden paisajes de singular emoción. La vida corre cada vez a ritmo más acelerado y esas piedras ennoblecidas por alarifes y arquitectos e incluso por la pátina de los siglos, así como esos paisajes de inefable encanto, pueden llegar á estorbar la vida presente o la futura de una ciudad para la que su patrimonio artístico es, sin duda, espléndida diadema, y puede llegar a ser, por la fuerza material de las cosas, una carga que la impida moverse, extenderse, en la variedad de sentidos que su desarrollo imponga.

Tradición y progreso, arte y vida, exigencias de un pasado prócer y necesidades de un ensanche que haga la vida del vecindario más fácil y más próspera... He aquí la extensa zona de fricción en que conceptos muy dispares, ya que no siempre radicalmente contrapuestos, dan lugar al arduo problema de la urbanización en las ciudades de Arte. ¿Cómo construir sin demoler? ¿Cómo privar a una ciudad de su expansión vital, sin comprometer al pasado de que nos hablan este templo, aquel caserón solariego, la recoleta plazuela de más allá, el umbroso jardín que nos halaga con su perfume y su misterio?... Precisamente nació en Granada el escritor extraordinario que por vez primera habló en España de estética urbana: Angel Ganivet. Su «Granada la bella» es libro de obligada lectura para todo el que haya de considerar y resolver ese tipo de cuestiones, variadas en inmensa casuística. Cada ciudad tiene su problema, y aún el problema estrictamente local ofrece muy diferentes aspectos que requieren, correlativamente soluciones distintas.

Que la Alhambra y el Generalife se asienten en colinas que los aislan hasta cierto punto, es circunstancia favorable a su conservación, aunque el peligro de «las piquetas progresistas» nunca dejó de amagar. Pero es evidente que Granada puede ensancharse sin tocar a sus preciados monumentos nazaritas. El problema se localiza en el casco de la ciudad, donde tanto riesgo corren otros valiosos monumentos, ya que no el de ser destruídos, sí el de perder su ambiente, asfixiándose en reformas urbanas que les priven de aire histórico o de componer un armónico conjunto. Constituye un grave error el creer que en las ciudades de Arte no todo es digno de ser respetado, pues son muchos los edificios y los parajes, insignificantes al parecer, que contribuyen a dotar de alma el caserío y su contorno. En esa valoración de lo accesorio, del detalle, que para muchos es superfluo o vulgar, estriba una de las más delicadas cuestiones relacionadas con las ciudades de arte, y gracias a que fué Alcalde de Granada Antonio Gallego Burín en años de fecunda labor, Granada sorprende, junto a sus grandes preseas monumentales y artísticas, con las pequeñas joyas de una plaza rescatada del olvido, o de una determinada perspectiva puesta a salvo, con la creación de ambiente propicio como el que envuelve —concretando ejemplos— la imponente Catedral y la Capilla Real, o, a más reducida escala, la Universidad, flanqueada por la iglesia de los Santos Justo y Pastor y por el Colegio de Santiago. La clave suprema de Granada radica, desde luego, en la Alhambra, pero descubrimos otros secretos de la incomparable ciudad en la plaza de los Tiros, en la de Santo Domingo, en la Alcaicería, en la calle de San Juan de los Reyes, en los callejones de Gracia.

Los monumentos no son piezas aisladas de un tesoro acumulado por los azares de la Historia, sino elementos del compuesto orgánico que es, o debe ser, toda ciudad artística e históricamente substantivada, por lo que en toda reforma interior ha de procederse con suma cautela, con ese tino que ha hecho posible, ya que no otros aciertos, la supervivencia, verbi-gracia, del barrio gótico de Barcelona. En todo caso, lo más seguro y eficaz es que las ciudades se reformen hacia fuera, que se ensanchen hacia el campo en que el futuro pueda ser conquistado sin detrimento de la tradición histórica, remansada en viejas calles, jardines, casas legendarias y piedras monumentales.

Exclusivo para EL DIARIO PALENTINO-DIA DE PALENCIA
(Prohibida la reproducción)

300 alianzas de matrimonio para un cáliz

Liverpool (Inglaterra), 26.—El Arzobispo de Liverpool, Monseñor John Heenan, ha consagrado hoy un cáliz de oro, fabricado a mano con 300 alianzas de matrimonio, donadas por las mujeres de esta ciudad al tesoro de la Catedral.

Es obra de Dunstan Pruden de Ditchling, Sussex, que ha tardado dos años en hacerlo.—Efe.

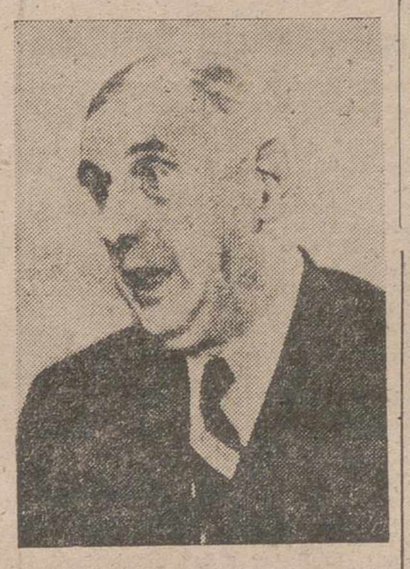
Declaración de De Gaulle al Parlamento francés sobre Política exterior

El Presidente de Francia celebrará una conferencia de Prensa acerca de Argelia el 10 de Noviembre

París, 27.—El presidente Charles De Gaulle ha enviado al Parlamento su primera declaración sobre política exterior. La primera del Gobierno desde que se anunció que el jefe del Gobierno ruso, Nikita Kruschef proyecta visitar Francia.

El jefe del Gobierno francés Michel Debré, leerá la declaración al Senado y el ministro francés de Asuntos Exteriores, Maurice Couve de Murville, a la Asamblea Nacional. Ambos iniciarán sus sesiones a las quince de la tarde de hoy (hora española).

Se tiene entendido que Debré responderá a las preguntas que le formulen los senadores sobre la cuestión argelina.—Efe.



DE GAULE

DE GAULLE CELEBRARA UNA CONFERENCIA DE PRENSA EL 10 DE NOVIEMBRE

París, 27.—El general Charles De Gaulle celebrará una Conferencia de Prensa el próximo día 10 de noviembre y fuentes informadas dicen que es posible, que el general revele en ella nuevos detalles sobre sus esfuerzos destinados a restablecer la paz en Argelia. Un anuncio oficial publicado por el Palacio del Elíseo dice: "El general De Gaulle dará una Conferencia de Prensa el martes 10 de noviembre a las 16 horas, en el Palacio del Elíseo".

Circulos políticos parisienses dicen que De Gaulle tiene previsto arrojar nueva luz sobre su declaración del 26 de septiembre, en la cual anunció la celebración de un plebiscito en Argelia. Creen estas fuentes que la nueva Conferencia de Prensa del presidente francés, que se celebrará cinco días después del V aniversario del levantamiento nacionalista, constituirá un nuevo hito en sus esfuerzos para llevar la paz al territorio norteafricano.

El anuncio de la Conferencia de Prensa se produjo poco después de que De Gaulle hubo conferenciado con el embajador tunecino, Habib Burguiba.—Efe.

DE GAULLE RECIBE AL EMBAJADOR TUNECINO

París, 27.—El presidente de Francia, general Charles De Gaulle, ha recibido hoy al embajador de Túnez, Habib Burguiba, hijo del presidente tunecino.

No han sido revelados los temas tratados en la entrevista.—Efe.

KRUSCHEF RECIBIO AL EMBAJADOR FRANCES

Estocolmo, 27.—El jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschef, ha recibido en Moscú al embajador francés, Maurice Dejean a petición de este último.

Aunque no se han revelado los motivos de la entrevista, en los medios competentes se considera que está relacionada con la proyectada visita de Kruschef a Francia.—Efe.

LOS REBELDES DAN MUERTE A SEIS SOLDADOS FRANCESES

Argel, 27.—Una banda insurgente dió muerte a seis soldados franceses e hirió a otros 18 en la región de Batna, Argelia Oriental, según informan hoy fuentes militares. La banda rebelde, que atacó a una patrulla francesa, tuvo nueve muertos en el curso de la lucha que siguió al ataque.—Efe.

Barajas estuvo cerrado al trafico aéreo, por la niebla, esta mañana

Madrid, 27.—De las 9'35 a las 10'15 de esta mañana estuvo cerrado al tráfico aéreo el aeropuerto de Barajas a causa de la niebla. El avión regular procedente de Valencia tomó tierra en Alcalá de Henares y una vez abierto Barajas, reemprendió viaje a este aeropuerto. El servicio de salida de aviones se dió con normalidad en todo momento.—Cifra.

El discurso de la Corona al Parlamento inglés

Londres, 27.—La reina Isabel ha dicho hoy en el Parlamento que el nuevo Gobierno conservador continuará su tarea para el mejoramiento de las relaciones entre el Este y el Oeste y llevará a cabo todos los esfuerzos posibles en este sentido. En su discurso de apertura de la nueva legislatura británica, la soberana añade entre otras cosas: «Mi Gobierno trabajará en estrecha colaboración con los Gobiernos de la Commonwealth en todas las materias que puedan contribuir a la paz».

El tradicional discurso de la Corona no se ha visto rodeado en esta ocasión de la pompa tradicional; la reina Isabel, que espera su tercer hijo en enero o febrero, no se encontraba presente y su discurso ha sido leído, en una sesión conjunta de ambas Cámaras por el Lord Canciller, Vizconde Kilmuir.

«Mi Gobierno —se dice también en el discurso de la Corona, preparado por el Gabinete del primer ministro Mac Millan— tomará parte en las tareas de la nueva comisión de diez naciones que ha de estudiar planes para un posible desarme y mantendrá su esfuerzo para conseguir, en la actual Conferencia de Ginebra, un acuerdo sobre la suspensión de las pruebas nucleares». «Igualmente, persistirá en su apoyo a las Naciones Unidas y tratará de que se incremente su influencia. Mantendrá su completo apoyo a la Organización del Pacto del Atlántico y a los acuerdos regionales a los cuales pertenecemos. Y mis fuerzas armadas continuará contribuyendo a la conservación de la paz en todo el mundo».

La reina dice en su discurso que el Gobierno tratará de desarrollar las fuentes materiales de las cuales depende el nivel de vida de los pueblos de la Commonwealth y que el mejoramiento de las condiciones de vida de los países poco desarrollados en todo el mundo seguirá siendo una de sus preocupaciones», por lo cual promoveremos toda clase de cooperación económica entre las naciones y apoyaremos a cualquier plan para la ayuda técnica y financiera».

Después de decir que «mi Gobierno no acoge con satisfacción el próximo establecimiento de una República en Chipre, de acuerdo con los tratados a que se llegó en la Conferencia de Londres», la soberana se refiere a diversas cuestiones de política interior, entre otras a las medidas que el Gobierno se propone tomar en orden a los pensionistas, paro, incremento de las enseñanzas científicas y técnicas, etc.—Efe.

Los científicos rusos dan nombres a la parte invisible de la luna

Este hemisferio lunar tiene pocos mares y contrastes

Estocolmo, 26.—Los científicos rusos han dado nombres a zonas de la parte lunar vista por primera vez a través de las cámaras que lleva el vehículo del espacio «Lunik III». Así, un gran cráter ha recibido el nombre de «Mar de Moscú» y una bahía situada al sur de dicho mar, el de «Bahía de los Astronautas».

Un cráter de unos cien kilómetros de diámetro, con una elevación en el centro, visto en el hemisferio sur de nuestro satélite, ha sido llamado como el profesor Constantin Tiolkovsky, técnico soviético en cohetes del espacio.

Otro cráter ha recibido el nombre del profesor Frederic Juliot Curie, físico francés, fallecido en agosto del pasado año.

A una cadena montañosa situada al sur del cráter de Lomonosof, próxima a la región ecuatorial, se le ha denominado montañas soviéticas, y a una zona parecida a un mar, en el límite de la zona invisible de la Luna, se le ha llamado «Mar de los Sueños».

Todos estos nombres han sido dados durante el examen de las fotografías por una Comisión especial de la Academia de Ciencias soviética, según informa esta noche la Agencia Tass.—Efe.

LA PARTE INVISIBLE CONTIENE POCOS MARES Y CONTRASTES

Estocolmo, 26.—El profesor Alexander Mikailof, presidente del Consejo Astronómico de la Academia de Ciencias soviética, en una declaración dada a conocer esta noche por Radio Moscú, ha dicho que hay que señalar una cosa notable en las fotografías tomadas por el «Lunik III» a la parte invisible de la Luna: «La de que contiene pocos mares y pocos contrastes».

«Astrónomos y geólogos —añadió— se enfrentan así con el apasionante problema de explicar este fenómeno que, por encima de toda duda, está asociado con la cuestión del origen del relieve lunar».—Efe.

Caryl Chessman ¿es inocente?

San Quintín (California).—A la izquierda, la última fotografía del famoso penado de la «celda de la muerte núm. 2.455», Caryl Chessman, que debía haber sido ajusticiado en la cámara de gas el viernes, 23 de octubre, de no haberse concedido un nuevo aplazamiento. A la derecha, el estudiante italiano de Derecho, Pierro Chippone, que declaró en la Embajada de su país en Estocolmo el pasado día 15, que un amigo suyo le había confesado ser el autor de los delitos que se imputaban a Caryl Chessman y por los que fué condenado a la última pena. El amigo citado, identificado como un estudiante de Derecho de California, no ha podido ser localizado. Aspecto externo de la cámara de gas.

ULLASTRES ha dicho en ZARAGOZA

※ LA SALIDA DE LOS STOCKS, ACUMULADOS CON UNA FACIL FINANCIACION HA PRODUCIDO EFECTOS FAVORABLES.

EL AHORRO DE DIVISAS, CON UNA BOYANTE SITUACION DE LA BALANZA DE PAGOS, HA REAFIRMADO EN EL EXTERIOR LA CONFIANZA EN EL PLAN DE ESTABILIZACION.

※ NO SOLO NO HEMOS GASTADO NADA DE LA AYUDA ECONOMICA OFRECIDA POR ORGANISMOS INTERNACIONALES Y PAISES AMIGOS, SINO QUE INCLUSO HEMOS INCREMENTADO NUESTRA RESERVA DE DIVISAS.

EN LOS PROXIMOS MESES ES FACIL QUE PASEMOS A UNA BALANZA DESFAVORABLE, PERO EL DEFICIT EN DIVISAS SERA MENOR QUE EL PREVISTO Y PROYECTADO.

※ SE HA PRODUCIDO UNA GRAN LIQUIDEZ EN EL SISTEMA ECONOMICO ESPAÑOL Y EXISTEN, POR LO TANTO, MEDIOS DE FINANCIACION. ESTO CONTRIBUIRA A LA REANIMACION DE LA VIDA ECONOMICA.

EN ESTE MOMENTO SE PUEDE VOLVER A REEMPRENDER LA ACTIVIDAD NORMAL

※ LA COSECHA DE CEREALES HA VIVIFICADO LOS SECTORES INDUSTRIALES Y ECONOMICOS.

LA ESTABILIZACION HA PRODUCIDO EL EFECTO PREVISTO EN ESTOS MESES PASADOS CON MAYOR RAPIDEZ Y MENOS PERTURBACIONES DE LAS CALCULADAS

※ VAMOS A PODER ECHAR A ANDAR DE NUEVO A RITMO NORMAL, MUCHO MAS RAPIDAMENTE.

QUIZA HAYAMOS SUPERADO YA LA ETAPA INICIAL

※ EL PLAN DE ESTABILIZACION ES UN INSTRUMENTO, UN MEDIO Y NO UN FIN. HA TENIDO LA VIRTUALIDAD DE UNA PANTALLA DE RAYOS X Y SE HA VISTO DONDE RADICABA LA NECESIDAD DE REORGANIZACION.

HA PERMITIDO QUE LOS SECTORES ECONOMICOS ESPAÑOLES HICIERAN EXAMEN DE CONCIENCIA, PARA QUE PODAMOS VOLVER A HABLAR DE MERCADOS COMUNES.

※ LA MARCHA DEL PLAN, SU DESARROLLO, HA DEMOSTRADO QUE FUE REALISTA Y EFICAZ.

EL PLAN DE ESTABILIZACION ES UN INSTRUMENTO PARA PONER A LA ECONOMIA ESPAÑOLA EN CONDICIONES DE SOPORTAR AIROSAMENTE LA PLENA TOMA DE CONTACTO CON LA ECONOMIA INTERNACIONAL.

※ EL PROBLEMA DE ABASTECIMIENTOS ESTA SUPERADO.

BUENA PARTE DE LA NORMALIZACION DE PRECIOS SE DEBE AL SUPERMERCADO.

※ EL SUPERMERCADO ES EL INSTRUMENTO MAS EFICAZ PARA SUPRIMIR LOS INTERMEDIARIOS INNECESARIOS Y CONTROLAR LOS PRECIOS.

LA PESETA YA ESTA ESTABLE PARA MONTAR NUESTRO DESARROLLO SOBRE BASES ORDENADAS, DESARROLLO QUE PRETENDE LA ELEVACION DEL NIVEL DE VIDA DE LOS ESPAÑOLES.

(TEXTO INTEGRO DEL DISCURSO EN LAS PLANAS TERCERA Y CUARTA)

Marchó a buscar bolívares y encontró su vocación religiosa

Santa Cruz de Tenerife, 27.—Un joven tinerfeño que emigró hace años ha Venezuela en busca de bolívares, ha vuelto sacerdote ante la sorpresa de sus parientes y amigos.

Desde Caracas, el emigrante cuyo nombre ha querido él que permaneciera en el incógnito, ha mantenido con su familia los naturales lazos de comunicación, pero nunca hablaba en concreto de la clase de actividades a que se dedicaba. Por fin, después de una larga estancia en aquel país llegó la hora del regreso, del ansiado abrazo a los parientes más cercanos y el joven en cuestión que ya había dejado en parte de serlo, comunicó que en tal día y en tal barco estaría de vuelta, pero el «indiano» esta vez se presentó vestido de sacerdote ante la sorpresa de sus allegados.

Es el caso extraordinario del hombre que marchó a buscar bolívares y encontró su vocación religiosa.—Cifra.

M.C.D.2022

PALENCIA AL DIA

Actividad social

En este signo de reanudación de actividades que el otoño impone, las referidas a las entidades que pudiéramos considerar de índole internacional: la Casa del Dante Alighieri y el Club de Amigos de Alemania, por ejemplo, se adaptan al ritmo general, y empiezan a abrir sus puertas para el ejercicio cultural y recreativo del presente curso. No es que durante el resto del año aquellas estuvieran cerradas —ya nos hemos referido a la actividad extraordinaria que reinó en el Club de Amigos de Alemania este verano, con ocasión de la celebración del primer curso de Lengua Alemana para Extranjeros—, sino que, por la lógica ausencia de socios (por veraneos, permisos, claustrofobia impuesta por el ambiente grato de la calle etcétera), las vidas de estos centros suelen discurrir un tanto adormiladas en aquellas fechas estivales.

Pero, con el otoño, como con esos crepúsculos mañaneros, a cuyo influjo, todo va despertándose y animándose, ha traído también este espolique social, que va teniendo palpables manifestaciones en las actividades de estas dos entidades, como lo ha ido teniendo en otras, y, sucesivamente, en las demás que resten de adaptarse a este ritmo otoñal.

Esta noche, el Club de Amigos de Alemania, inaugura su actual temporada de proyecciones cinematográficas, que tanto éxito tuvieron en la pasada. Y diversas manifestaciones culturales, como exposición de fotografías, conciertos «discofónicos» y ciclo de conferencias, se inaugurarán asimismo en breve, es probable que en la presente semana. Por su parte, la Società Dante Alighieri, que inició sus interesantes proyecciones cinematográficas en los Maristas el pasado sábado, convoca a los inscritos en el curso de Italiano para el jueves, al objeto de comenzar las clases correspondientes, y ya esboza su programa de conferencias y otras manifestaciones culturales para el presente curso.

Dinamismo loable, pues de él sacarán su beneficio los asociados y simpatizantes, y que viene a prestar a la ciudad esa actividad social, que, por contrapartida, la misma naturaleza, con la llegada de los fríos, parecen restarle. Y decimos parece, porque, en realidad, es por esta época, como vamos viendo, cuando las iniciativas humanas sacuden la tregua impuesta durante los calores caniculares y cobran un ejercicio y una preocupación francamente elogiables.

AYUNTAMIENTO

AYUNTAMIENTO. — El miércoles, a las ocho en punto de la noche, celebrará la Comisión Permanente Municipal, su sesión ordinaria semanal, con el siguiente orden del día:

Relaciones de jornales y facturas presentadas por Intervención; solicitudes de licencias para realizar obras; solicitud sobre prórroga de licencia de obras; apertura de establecimientos; adiciones al padrón de la Beneficencia Municipal; expedientes de Plus Valía; y asuntos varios de Secretaría e Intervención.

SESION EXTRAORDINARIA.—El mismo día, tras finalizar la sesión ordinaria precedente, se celebrará otra extraordinaria del Pleno del Ayuntamiento, con el siguiente orden del día:

Disposiciones y correspondencia oficial; ratificación de acuerdos de la Comisión Municipal Permanente; concurso de asistencia Médico-Farmacéutica a los empleados municipales; nuevo contrato con la Electra Popular Vallisoletana; gratificaciones al personal; ordenación de urbanización del Barrio del Cristo del Otero; y aprobación de las cuentas de los años 1945 al 50, inclusive.

VIDA RELIGIOSA

PARROQUIA DE SAN LAZARO

Se recuerda a todas las mujeres de la Parroquia de San Lázaro que mañana, día 28, miércoles, tendremos el correspondiente retiro a las ocho de la noche en nuestra iglesia.

Se ruega la puntual asistencia al mismo.—La Secretaría.

DIARIO DE AVISOS

FARMACIAS DE GUARDIA.—Durante la semana están de guardia las siguientes farmacias:

ZONA NORTE: La de don Agricio Herrero Godos (Mayor, número 42).

ZONA SUR: La de don Sabiniano Durántez Velasco (Burgos, 4).

Independiente de éstas se encuentra de guardia permanente la de don Anastasio Arenal (Paseo del Otero, 19).

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS. — Mariano Acuña Dueñas, de Mariano y Soledad, Extramuros del Mercado, 25; Rubén Jiménez Infante, de Teodoro y Gloria, Antigua Florida, 2; María Isabel Arias López, de Pedro y María Milagros, Cardenal Cisneros, 2; Julia Martín Arias, de José y Julia, Clínica San Bernabé; Francisco Martín Aparicio, de Francisco y Pilar, Rizarzuela, 41; Alfredo Micieces Pérez, de Alfredo y María Rosario, Santiago, 30; Jesús Enríquez García, de Segismundo y Amelia, Residencia Ramírez; Susana Heras Dolader, de Miguel y María Carmen, Clínica San Bernabé y María Auxiliadora González Sánchez, de Juan y Luisa, Beneficencia.

MATRIMONIO. — Pablo Herrero Caballero, de Castromocho, con Donatila Junquera Martín, de Pedraza de Campos.

DEFUNCIONES.—José Díaz Prieto, de 38 años, casado, Hospital Provincial; Alfredo Ruiz Viadero, de 57 años, casado, Sanatorio San Juan de Dios; Marcelina Antolín Burón, de 63 años, viuda, República Argentina, 4; María Luz Díaz Fernández, de 44 años, viuda, Sanatorio San Luis; María Teresa Sevilla Pinto, de 80 años, soltera, Beneficencia Provincial y Trinidad Matilla López, de 78 años, viuda, Casado del Alisal, 51.

CUPON PRO CIEGOS

Lista del número premiado del «Cupón Pro Ciegos», correspondiente al sorteo celebrado el día 26 de octubre de 1959.

Premiado con 250 pesetas, número 870, y con 25 pesetas, toods los terminados en 70.

ECOS DEL OBISPADO

Circular del Excmo. Sr. Obispo sobre el "Día del Papa"

En el «Boletín Oficial del Obispado de Palencia» se publica la siguiente circular del Excmo. Sr. Obispo de la Diócesis:

«Por acuerdo de los Excelentísimos señores Metropolitanos de España, ha de celebrarse en todo el territorio nacional la FIESTA DEL PAPA el domingo siguiente a la fecha del aniversario de la Coronación (4 de noviembre) si no cayere en el mismo día 4 el aniversario. Este año, por consiguiente, el Día del Papa se celebrará el domingo, día 8.

Es el primer Día del Papa de Su Santidad Juan XXIII, que Dios guarde.

Como todos los años, esta jornada ha de solemnizarse con oraciones al Cielo en favor del Santo Padre y por el éxito de los grandes problemas que trae entre manos, para el logro de las empresas acometidas en bien de la Iglesia y de la humanidad. Todos los hijos han de unirse devota y fervorosamente a las grandes intenciones del Padre común, especialmente: la verificación y eficacia del Concilio Ecuménico con la atracción de todos los disidentes al centro de la unidad de la Iglesia, que es la Cátedra y el Báculo de Pedro; la celebración y pleno éxito del Sínodo Romano, y la revisión y reajuste de la Disciplina jurídica para la Iglesia Occidental y la Oriental.

Al cumplimiento de este programa pontificio han de ordenarse de modo especialísimo nuestros cultos y plegarias en el próximo Día del Papa.

Cuando hace un año llorábamos la muerte del **Pastor Angelicus**, tan admirado, querido y venerado de toda la cristiandad y aun de los rectores de pueblos y comunidades ajenos al cristianismo, hemos podido contemplar con honda emoción la majestad del Vicario de Cristo y la brillante aureola que su figura y actividad proyecta en torno a toda la Iglesia Católica, haciéndola aparecer como un Faro esplendoroso de eternas verdades, como una defensa y perenne promulgación de una Moral y una Ascética que tiene su fuente y sus sanciones en la eterna vida y como una paternidad celeste que abraza a todos los hombres y se afana y desvela por el bien de la comunidad humana, poniendo a salvo los derechos individuales, familiares y sociales de todos los hombres y de todos los pueblos.

El Divino Espíritu, iluminando e inspirando al Sacro Colegio ha consolado a la Santa Iglesia dándole un nuevo Papa, verdadero PASTOR ET NAUTA, en la persona augusta del Emmo. Sr. Cardenal Roncalli, quien, a pesar de su avanzada edad, viene demostrando energías vigorosas en todas sus actuaciones y una fortaleza superior a sus años en sus intenciones, programas y empresas.

Viajero por los países del mundo occidental y oriental, conocedor de los problemas de las Comunidades separadas de Roma, con hondas simpatías en la Jerarquía de ellas y con una confianza firme en la protección divina, ha tenido la santa audacia de acometer por tercera vez la ardua tarea de zurcir y restaurar el manto de la Esposa de Cristo, roto por las herejías y los cismas, y dar UNIDAD efectiva al Reino de Cristo en la tierra.

Entre los pueblos visitados por Juan XXIII figurán las distintas regiones de España, deteniéndose en nuemosas ciudades, que recuerda con profusión de circunstancias y con gran simpatía al hablar con visitantes españoles de las distintas regiones. Y como su antecesor, goza hablándoles en nuestra lengua y haciendo discursos y radiomensajes en castellano, como el dirigido estos días al Congreso Eucarístico de la Argentina.

Con viva conciencia de su paternidad espiritual cumple en la Silla de San Pedro aquella norma de actividad pastoral que expresó en su primer sermón como Patriarca de Venecia: "No miréis en mí al político ni al diplomático, sino solamente al SIERVO DE DIOS Y PASTOR DE LAS ALMAS. Mis predilecciones serán los pobres, los niños, los que no tienen pan que comer ni casa para vivir".

Y, en efecto, con los humildes, con los débiles, con los menos favorecidos de la fortuna, prodiga sus ternuras y sus afanes S. S. Juan XXIII; todos hemos leído en la prensa sus visitas a presos y enfermos, sus coloquios y generosidad con el personal subalterno del Vaticano, sus condolencias y socorros para las víctimas de diversos accidentes, como tormentas e inundaciones, su afabilidad paternalísima para cuantos tienen la dicha de acercarse a El.

En el Día del Papa, hablemos de Su Santidad, de sus prerrogativas y prestigio universal, de la augusta persona de Juan XXIII y de sus virtudes y de sus intenciones sagradas.

Y, como el sostenimiento de la vida y apostolado del Vaticano, de las Congregaciones y múltiples Organismos de la Sede Apostólica y a la vez los gastos enormes del Erario, llamado Dinero de San Pedro, requieren crecidas aportaciones y cuantiosas limosnas de toda la Comunidad Católica, hemos de incrementar el Obolo de San Pedro en la anual colecta que se verifica en la jornada del Día del Papa. Sin estas ayudas económicas, en la actual providencia de Dios, no sería posible sostener la Curia Romana, la Obra de las Misiones y las demás de Asistencia Social del Vaticano.

Exhortamos, por tanto, con el mayor encarecimiento a todos los señores Curas y demás rectores de Iglesias, a las Comunidades y Asociaciones de toda la Diócesis, a poner el máximo empeño para que esta colecta y en general los actos del Día del Papa se celebren este año con esplendor y resultados extraordinarios por ser el primer Día del Papa Juan XXIII.

Y al efecto disponemos y recomendamos lo que sigue:

1.—En todas las parroquias y demás iglesias de la Diócesis se organizarán comuniones y actos eucarísticos el domingo 8 de noviembre, por las necesidades e intenciones de Su Santidad, invitando a la Acción Católica, Congregaciones Marianas y demás Asociaciones a tomar parte en los cultos, y asimismo a los niños de las escuelas y colegios.

2.—Autorizamos la exposición solemne del Santísimo Sacramento en el ejercicio vespertino, con tal que haya suficiente concurrencia de fieles, y en caso contrario se hará la exposición menor. En la Santa Iglesia Catedral, de acuerdo con el Excelentísimo Cabildo, celebraremos la acostumbrada función eucarística con sermón TE DEUM y reserva pontifical.

3.—En los actos eucarísticos de ese día, ante el Señor expuesto, se rezará la ORACION POR EL PAPA, compuesta e indulgenciada por Su Santidad Pío XII y publicada en el BOLETIN número 2 de 1958, página 28.

4.—La predicación y catequesis del Día del Papa versará sobre las prerrogativas y benéfica influencia del Papado en la Iglesia y en la sociedad civil y sobre las grandes intenciones y proyectos del Santo Padre, mencionados ya en esta Circular.

5.—En los actos litúrgicos del mismo día se hará una COLECTA, previamente anunciada y organizada, cuyo importe será enviado a la Secretaría del Obispado para su pronta remisión a la Nunciatura Apostólica en Madrid.

ESTILOGRAFICAS DE LAS MEJORES MARCAS, EN I. G. DIARIO-DIA

GOBIERNO CIVIL

Visitas al Gobernador

El Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, ha recibido en sus despachos oficiales, las siguientes visitas:

Muy ilustre señor don Marciano Bartolomé Camino, Arcediano de la S. I. Catedral de Palencia; ilustrísimo señor don Guillermo Herrero Martínez de Azcoitia, presidente de la Excma. Diputación Provincial; don Francisco Escobedo Bezanilla, delegado provincial de Sindicatos; don Víctor Garay Leiva, comandante de Policía Armada de la Comandancia de Santander; don Luis Calvo, secretario provincial de Juventudes; don Félix Rodríguez Fernández, alcalde-presidente del Ayuntamiento de Cisneros; Reverendo Padre Albino Fernández Merino, de la Residencia de PP. Agustinos de esta capital; don José Ortega Paredes y don Daniel Caballero Díaz, alcalde y secretario de Villalobón; don Pedro García Peña y don Gerardo Lozano González, alcalde y secretario de Dueñas; don Julián Terán Alonso, de Villarén de Valdavia; don Julio Aguado Matorras, subjefe provincial del Movimiento.

¡Audiencia pública!

Lesiones e imprudencia temeraria con homicidio

El Ministerio Fiscal, en sus conclusiones definitivas, retiró la acusación de un delito de lesiones y mantuvo la de una falta del artículo 582 del Código Penal, contra el procesado Pedro Martín Calleja, porque el día 20 de abril del presente año, en la localidad de Villalba de Guardo, mantuvo una pelea contra Luciano Alonso Agún, al que causó distintas erosiones y distensión de ligamentos en una pierna, de las que tardó en curar un plazo inferior a los 15 días.

El procesado mantiene que encontrándose en el interior de su domicilio oyó gritos de una hija suya y al salir encontró que Luciano Alonso estaba agrediendo a la esposa del procesado. Trabó pelea con él y de resultas de la misma Luciano resultó con las lesiones citadas.

Luciano, que niega haber tenido antecedentes penales y continuas pendencias con algunos vecinos, dice que fué inesperadamente agredido por el procesado, sin motivo alguno. Ascensión Villalba dice que es cierto que Luciano Alonso fué procesado en cierta ocasión por lesiones causadas a la madre de aquélla. Venicio Martínez dice que algún tiempo después de la reyerta estuvo charlando con el lesionado y que no presentaba síntoma alguno de cojera, ni dolores en la pierna afectada.

Los señores Peritos Doctores don Teófilo Abad, don Tomás Miguélez y don José Luis Asensio, dictaminan que es imposible que el lesionado padeciera arrancamiento del ligamento lateral externo de un pie, sin denotar una clara e instantánea cojera y se pronuncian por apreciar que lo realmente acontecido haya sido una simple distensión de ligamentos, que puede curar normalmente en unos 10 ó 12 días.

El Ministerio Fiscal estimó los hechos como una falta de lesiones y solicitó una condena de 10 días de arresto menor e indemnización de 300 pesetas al perjudicado.

El Letrado defensor, Sr. Velasco, solicitó la total absolución de su patrocinado, por entender que en la conducta del mismo concurre la eximente de legítima defensa, cuyos requisitos examinó.

—

Eutimio de la Cal Rodríguez, taxista de Venta de Baños, es acusado de un delito de imprudencia temeraria, con homicidio, porque en el mediodía del 31 de marzo del presente año y con ocasión de circular conduciendo su coche «Seat, 1.400», por la carretera de Venta de Baños a Palencia, al llegar a las proximidades del «Bar Quintano», en nuestra capital, atropelló y causó la muerte al niño Luis César Marcos Iglesias, que se encontraba en la carretera manejando un patín de dos ruedas. El procesado dejó en la calzada una señal de frenazo de 38 metros de longitud, que denota el exceso de velocidad a que venía, y que el Ministerio Fiscal considera temeraria, más aún en atención a lo frecuentado y transitado del lugar.

El procesado mantiene que circulaba a una velocidad de unos 50 kilómetros por hora, por el centro-derecha de la calzada y que inesperadamente se le cruzó el chico con un patín, quien al propio tiempo describió un extraño viraje, colocándose en situación de ser alcanzado por el coche, aún a pesar de que frenó bruscamente para intentar evitarlo.

Los testigos Tomás Pérez Castrillejo, Julián García García, Benito Sánchez Arroyo, Teodora Vián y Modesta Monedero, que presenciaron el accidente más o menos directamente, parecen estar concordes en que el coche venía por el centro-derecha, a velocidad moderada y que el niño se cruzó inesperadamente, metiéndose materialmente contra el motor del vehículo, sin que el fuerte frenazo del conductor pudiera evitar el atropello.

Laurentino Marcos Prieto, padre del chiquillo, no presenció el accidente y Justiniano Rivera Ramos llegó con su coche al lugar del mismo, después del accidente, aconsejando el inmediato traslado del chico a la Casa de Socorro. Todos los testigos coinciden en que en el lugar del siniestro no hay señal alguna de reducción de velocidad.

Los peritos don Alejandro Espino y don Pablo Medina, dictaminaron que un frenazo brusco, si las ruedas están patinando, consigue detener el vehículo más tarde de lo normal y que 38 metros de rodada denotan que el vehículo circulaba a un 60 por hora.

El Ministerio Fiscal estimó probado un delito de imprudencia temeraria, en atención al exceso de velocidad y falta de precaución en el lugar por donde se circulaba y solicitó una pena de cuatro años, dos meses y un día de prisión menor, privación del carnet por tiempo de dos años e indemnización a los herederos de la víctima de 100.000 pesetas.

Los Letrados defensores, señores Calderón (don Mariano) y Cabrero, solicitaron la total absolución de su patrocinado, entendiendo que éste guardó todas las precauciones exigibles y que el accidente fué un caso fortuito, que el procesado no pudo evitar, aunque hizo todo lo posible por conseguirlo.

Cartelera

TEATRO PRINCIPAL

Hoy, grandioso éxito de «Sube y baja», la mejor película del genial Cantinflas. Dos horas de continuas carcajadas.

Pronto, «Indiscreta», con Gary Grant y Ingrid Bergman.

TEATRO CINE ORTEGA

Función a las 7'45, «El hombre del traje gris».

CINE PROYECCIONES

Continua desde las tres y media, «La hermosa mentira», «La guerra empieza en Cuba».

CINE CASTILLA

Continua desde las tres y media, «Mogambo», «Falso culpable», «El niño de las monjas».

CINE OTERO

«Torrepartida», estreno, cinemascope», «Pasado tenebroso».

CALIFICACION MORAL:

«Sube y baja» (3); «El hombre del traje gris» (5); «La hermosa mentira» (3R); «Mogambo» (3); «Falso culpable» (2); «El niño de las monjas» (3); «Torrepartida» (5); «Pasado tenebroso» (3).

Los números que figuran entre paréntesis al final de cada obra, expresan la calificación moral dada por la «Oficina de Espectáculos dependiente de la Comisión Episcopal de Ortodoxia y Moralidad: 1: Todos incluso niños.—2: Jóvenes.—3: Mayores.—3-R: Mayores con reparo.—4: Gravemente peligrosa.—5: Sin calificar.

Camionetas SAVA

TRANSPORTA: 2, 5-3 TONELADAS

CONSUMO: 12 LITROS DE GAS-OIL POR 100 KMS.

DISTRIBUIDORES:

Finanzauto S.A.

Mayor Principal, 15.—PALENCIA

Cuatro Cantones

La ciudad de las tinieblas

No se trata del título de ninguna película tremebunda o nostálgica.

«La ciudad de las tinieblas».

Es, sencillamente, una original denominación que puede muy fácilmente aplicarse a Palencia, cuando en ella se entra, procedentes de las carreteras de Burgos o Valladolid, después de las ocho y media de la noche.

Será o no la ciudad de las tinieblas; y hasta puede darse la paradoja de que en su cogollo urbanístico, en el centro de la ciudad, haya anuncios luminosos.

Sin embargo, en la misma glorieta de los Héroes del Alcázar (frente a la Fábrica Nacional), y especialmente en el comienzo de la Avenida de Valladolid, hasta pasada la Cárcel Provincial, una desconcertante oscuridad saluda a los que hasta Palencia llegan.

Raro fenómeno ¿verdad? Precisamente en ese lugar, que es el primer contacto de los viajeros por esas transitadas calzadas con nuestra ciudad. Un triste fruto de las farolas abatidas por aquellos lugares palentinos.

He ahí esa otra entrada de la Avenida de «Simón Nieto» y de los «Jardinillos» con luz magnífica y moderna, ofreciendo a los viajeros un gratísimo saludo nocturno en su primer contacto con Palencia.

Pero es que no debemos de olvidar que a Palencia no todos los viajeros llegan por ferrocarril. La circulación procedente de las carreteras de Burgos y Valladolid (puerta abierta procedente de tres cuartas partes de la Península ibérica), es francamente impresionante...

Pero más impresionante es entrar en una ciudad, por pequeña que sea, y tener a la oscuridad como primer saludo y bienvenida...; un saludo triste, pobre, desangelado... y vergonzoso.

No es de extrañar que los viajeros nocturnos por esa amplia calzada que es la Avenida de Valladolid, califiquen a Palencia, en su primer contacto con ella, de «la ciudad de las tinieblas».

¡...Y pensar que la solución es la mar de fácil, sencilla y económica...!

El "Día del Niño"

Se está llevando a cabo por toda España la campaña en torno al «Día del Niño».

Palencia no está al margen de este movimiento grato y simpático. Aquí están nuestras columnas, ofreciendo durante la presente semana una serie de interesantes colaboraciones en torno a ese tema tan simple, tan sencillo, tan cordial, tan evocador y tan trascendental, que es «el niño».

Claro que hay quien dirá que todas estas cosas suenan a «música celestial»; que como hay un «día de la madre», y un «día del padre», y un «día del médico», y un «día del maestro», y un «día del ahorro», y un «día de la banderita», y un «día de..., en fin, una tremenda serie simbólica de «días», pues que había que meter uno más, y he aquí que el recuerdo se volvió hacia «el niño»...

Y sin embargo, quien así piense lleva mucha razón...

¡Ah!, pero es que estos «días» no están tirados así, a la buena de Dios, a los vientos, como a impulsos de un intrascendente entretenimiento, pueril y sin importancia.

No, es que con estas conmemoraciones simbólicas, con estas alegóricas recordaciones, se trata de interesar a la humanidad, a la sociedad, con determinadas cosas, circunstancias, tradiciones, etc., por las que se iba pasando por alto. Todos estos «días» tienen su hondo sentido, su enjundia cordial, y se aprovechan tales jornadas para airear, divulgar y aleccionar en torno a un tema de interés; el tema del «niño» es francamente —ya lo hemos dicho— trascendental. Por desgracia, en la actualidad un niño suele ser algo que únicamente interesa a sus propios padres, y a sus maestros o educadores; la gran verdad es que el niño es una maravillosa realidad que ha de ser cuidada por todos los hombres.

El «Día del Niño», viene a eso, a airear esa gran verdad, para, con charlas, artículos, libros, etc., el mundo recuerde que debe ver en el niño (sea de quien sea, de donde sea y como sea), a un ser por el que tiene que mirar, al que tiene que formar (hay en la calle cien mil momentos para el provecho de una lección ocasional relámpago) y al que debe de defender.

Por ello ¡bendita campaña la del «Día del Niño!», y magnífico acierto el de la Acción Católica palentina que, de alguna forma (a través de colaboraciones periodísticas en nuestras columnas), se ha incorporado a este movimiento.

La última etapa

Con esta final semana de octubre se inicia la última etapa.

Más no se trata de ninguna «vuelta ciclista».

Y si no que se lo pregunten a los opositores y opositoras a ingreso en el Magisterio.

Es que da comienzo al último y definitivo ejercicio de estas interesantes pruebas para pasar de ser Maestro de enseñanza primaria, a ser Maestro Nacional, que aunque a Vds. les parezca que es una misma cosa, sin embargo no lo es..., todo depende de aprobar o no estas Oposiciones.

Efectivamente, han comenzado los ejercicios prácticos y últimos de esta Oposición, que tiene en «vilo» a no pocas familias. Centenares fueron —entre hombres y mujeres— los matriculados para realizar las pruebas.

De estos centenares, la relación se ha ido limitando. Hasta el ejercicio práctico y último ha quedado simplemente una especie de selección, tras los tamices de los ejercicios escrito y oral.

Y ahora viene la lucha definitiva, el postrer escalón... ¡la última etapa! ¿Quiénes la cubrirán?, ¿quiénes quedarán en la cuneta, o llegarán cuando se haya cerrado el «control»...?

Ahí está la cuestión, amigos míos. Hasta aquí llegaron los selectos..., por lo tanto, en el ejercicio práctico, se plantea una lucha entre «titanes».

Para todos mucha suerte..., y que triunfen los mejores.

SOCIEDAD FILARMONICA

Ferdinand Mezger, un gran solista en el concierto del jueves a cargo de la Orquesta de Mannheim

Por más que la Orquesta de Cámara de Mannheim esté caracterizada, precisamente, por su gran cohesión y homogeneidad, ya que todos sus componentes son afamados profesores solistas y han logrado, tras largos años de ensayo y expertísima dirección, un acoplamiento perfecto, un ajuste y un empaste que son la admiración de los públicos, he aquí que, dentro del programa que van a ofrecernos el jueves, tendremos ocasión de admirar destacadamente al gran violín concertino FERDINAND MEZGER, que interpretará, con la Orquesta, el Concierto para Violín en «la menor», de Bach.

Ferdinand Mezger, nacido en 1932 en Darmstadt, estudia, de 1949 a 1953 en la Escuela de Música de Stuttgart, a cuya famosa Orquesta de Cámara pasa seguidamente. Tanto con ella, como solo, hace jiras triunfales por Holanda, Bélgica, Francia, España, Italia y Suiza y últimamente una «tournée» de conciertos por Estados Unidos y Canadá. Tiene un extraordinario repertorio y sigue a sus actuaciones una estela de críticas entusiastas. He aquí pues, la gran figura que vamos a tener la fortuna de admirar dentro de este gran programa del jueves. Pertenece a esta Orquesta desde 1958.

En la primera parte del programa escucharemos por este orden, un «Concierto Grosso» de Haendel y el de violín de Bach que hemos citado.

La segunda parte, en riguroso estreno, las dos obras escogidas en el repertorio de la Escuela de Mannheim, o sean, una sinfonía de Solniz y una serenata de Stamitz.

Y por fin, en la tercera parte, «Eine Kleine Nachtmusik», de Mozart y «Tansweisen», de Boccherini, obras ambas de encantadora musicalidad, la primera de las cuales incluye en sus tiempos uno de los clásicos «Minuetos» y otros dos la segunda, uno de ellos a modo de seguidilla española.

Esperamos que todos los señores asociados hagan honor al acontecimiento artístico que supone esta sesión inaugural de nuestras veladas, en el nuevo curso y acuda sin excepciones a beneficiarse de esta oportunidad que el paso de esta gran Orquesta nos depara en tan señalada ocasión.

DE SOCIEDAD

CARRION DE LOS CONDES

PETICION DE MANO.—Por doña Valeriana Magdaleno Saldaña (viuda de Sarabia) y don Juan José Sarabia y para su hijo y hermano, respectivamente, Serapio, ha sido pedida en Madrid a los señores de Alfageme, don Manuel y doña Julia, la mano de su bella hija Maruja.

Entre los novios se cruzaron los regalos de rigor, habiendo quedado concertada la boda para el próximo mes de noviembre. Enhorabuena.

VENDO EN FROMISTA

Junto a la ermita del Otero, una finca de regadío de tres hectáreas, con casa habitación y tres pabellones para gallinero. Para tratar, con D. Estanislao Antolín, Coadjutor de Herrera de Pisuerga

Rincón ameno

VELOCIDAD

En Nueva York, un caballero muy bien vestido, pero con muestras de hallarse algo mareado, sale casi al amanecer del Club Copacabana.

Ve un taxi a la puerta y sube:

—¿Donde vamos, señor?

—Puesss... al Club... Copacabana.

El taxista, hombre experimentado, se da cuenta de la situación, le da la vuelta en redondo al coche y apeándose, abre muy serio la portezuela:

—El Club Copacabana, señor.

—Muy bien... Pero... otra vez no vaya... tan de prisa.

EL RUBOR DEL ROSTRO

La causa de que nos pongamos colorados cuando recibimos una emoción o una sensación de vergüenza es debido a lo siguiente: Los vasos capilares que ponen en relación las venas con las arterias forman, especialmente en las mejillas un tejido tan fino que para observarlo, se necesita un microscopio. Ordinariamente la sangre pasa por estos vasos en volumen normal; pero cuando se recibe una emoción repentina o violenta aumenta la acción del corazón y la sangre se ve obligada a entrar en los vasos en mayor volumen que de costumbre, produciendo el bochorno.

BUEN CHICO

El muchacho está haciendo rodar un bidón vacío por las losas del patio, promoviendo un estrépito enorme.

Cuando lleva así un rato, una vecina le grita:

—Pero ¿no puedes dejar ya ese maldito bidón? ¿Qué te propones con ese ruido?

—Es que lo hago por divertir a mi hermanito pequeño.

—¿Y dónde está tu hermanito?

—Dentro del bidón.

ADIVINANZA

Cae de una torre y no se lastima, entra en el río y se vuelve harina.

Solución a la Adivinanza de nuestro número anterior:
LA PALMA DE LA MANO

Número 89 — Por MIROSPA

Horizontales: 1: Hoz de ciertos indios americanos. 2: Nación americana. 3: Devota. Ave venerada por los antiguos egipcios. 4: Dativo del pronombre. Entre mahometanos: oración. 5: Vestidura litúrgica israelí. 6: Tejido basto. 7: En el mar. (al revés) Adverbio. 8: Agarré. Cierto juego. 9: Ciudad de Tenerife. 10: Restregar.

Verticales: 1: Nombre de varon. (al revés) Negación. 2: (al revés) Nota. Letra griega. 3: .al revés) Preposición inseparable. Escoger. 4: Nota. Sin voz. 5: Estado de los Estados Unidos. Pico de los Alpes. 6: Fuerte aguacero que una nube descarga en un paraje determinado. Poema. 7: Cifra romana. Lengua provenzal. 8: Condimento. Símbolo químico.

Sol. al Crucigrama número 88:

Horizontales: 1: Rosell. 2: Sale. 3: Pía. Ivan. 4: Al. Amigo. 5: aliT. 6: Sena. 7: Atufo. Ir. 8: Lama. Ida. 9: Atar. 10: Anonas.

Verticales: 1: Pan. Al. 2: IL. Ta. 3: Osa. Asuman. 4: SA. Alefato. 5: Eliminó. An. 6: Levita. Ira. 7: Ad. ID. 8: Nos. Ra.

Dietario

Miércoles 28 de Octubre de 1959

SANTORAL. — Santos: Simón, Judas, apóstoles; Anastasia, virgen; Cirilo, Fidel, mártires; Farón, Honorato, obispos. (Misa: De los Santos Simón y Judas. Color: Rojo).

Sale el sol a las 6'40 horas y se pone a las 17'18 horas. Sale la luna, a las 2'28 horas y se pone a las 15'20 horas. Luna nueva, el día 31.

REFRAN: El bien suena y el mal vuela.

EL TIEMPO EN PALENCIA

Barómetro: A las 18 horas de ayer, 701'3; a las ocho horas de hoy, 697'2. — Temperaturas: Máxima de ayer, 12'4; mínima de hoy, 5'0. — Dirección del viento: A las 18 horas de ayer, ENE; a las ocho horas de hoy, calma. Lluvia, 3'4. Humedad relativa media, 80 por 100.

EFEMERIDES. — 1534: Nace en Torremormojón el obispo don Pedro González de Acevedo, prelado de Plasencia y Orense. — 1611: Muere en Segovia el obispo de Lugo y Segovia, electo arzobispo de Valencia, don Pedro de Castro y Nero, de Ampudia. —312: Batalla de Puente Milvio. — 1467: Nace Erasmo. — 1510: Nace San Francisco de Borja. — 1585: Nace Jansenio. — 1669: Muere Moreto. —1830: Creación de la Real Academia de Medicina y Cirugía. — 1848: Inauguración del primer ferrocarril de España-Barcelona-Mataró. —1940: Italia ataca a Grecia.

M.C.D.2022

Nuevos derroteros de la economía española

Importante discurso del Ministro de Comercio, señor Ullastres, en Zaragoza

Todas las medidas tomadas en el plan de estabilización han producido los efectos previstos

La peseta ya está estable para mostrar nuestro desarrollo sobre bases ordenadas

El abastecimiento al consumidor se mantendrá a los mismos precios y acaso con tendencia a la baja

Discurso pronunciado por el Excmo. Sr. Ministro de Comercio en el acto de clausura del XIX Certamen de la Feria Oficial y Nacional de Muestras en Zaragoza.

Excelentísimas autoridades, señoras y señores:

Después de recorrer la Feria, a la inversa de lo que suele ocurrir en el caso de las inauguraciones; después de ver por mis propios ojos y de comprobar lo que se había dicho antes de llegar aquí, y al llegar anoche aquí, tendría que dedicar una buena parte de estas palabras mías a confirmar lo que acaba de decir vuestro Alcalde, lo que pregonan dentro y fuera de Zaragoza todos los que han tomado contacto con ella. Tendría que analizar cómo habéis llegado a dar este nuevo impulso a vuestra Feria, a la Feria de Zaragoza, cómo se han hecho posibles esas nuevas realizaciones, el nuevo pabellón que yo no conocía, porque fué hecho el año pasado. Cómo habéis logrado homogeneizar sectores, cómo en su presentación exterior todo aparece mucho más funcional. Cómo, al fin, y esto es lo que a mí más me interesa, esta Feria de Muestras de Zaragoza se está convirtiendo en una Feria verdadera de transacciones, donde se compra y se vende, y se compra y se vende más este año con todas las dificultades que lo que se compró y se vendió en años anteriores. Y me extendería también entonces en elogios a todos los que han tomado parte en ese crecimiento, a todos los que habéis apoyado con vuestro estímulo, vuestra presencia y vuestro esfuerzo. Empezaría y no acabaría y consumiría el tiempo sin hablar de la Feria. Bien lo merece.

LOS NUEVOS DERROTEROS DE LA ECONOMIA ESPAÑOLA

Pero pienso que hay una atención despierta en estos momentos hacia problemas más amplios, hacia los nuevos derroteros de la economía española; hacia las cuestiones y los problemas del momento suscitados por la nueva ordenación económica, y por las perspectivas del futuro, hacia lo que vosotros pensáis que la Administración va a hacer y hacia lo que la Administración piensa que va a ocurrir y lo que quiere que vosotros hagáis. Sería defraudar vuestra curiosidad, que más que curiosidad es derecho a estar informados, puesto que vuestro espíritu de colaboración es de colaboración decidida, si en este momento eludiera el tema, y aunque por una serie de circunstancias no había pensado en principio hablar de la marcha de la estabilización económica, hoy voy a hacerlo en vuestro honor. Os lo merecéis.

Vuestro Alcalde os ha dicho que os ha hablado como Alcalde y comerciante. Se ha dejado algo en el tintero; os lo voy a decir yo: os ha hablado como aragonés a aragoneses, y lo ha hecho con esa dureza, con esa sinceridad que ponéis aquí en todas vuestras cosas y no cabe la menor duda que un hombre que como yo viene a hablar de un tema delicado, en el cual muchas veces hay que decir unas cosas y no decir otras, por carencia de datos, o por no herir susceptibilidades, o despertar recelos o temores, nada podía desear mejor que este pórtico de franqueza que vuestro alcalde ha creado para mis palabras, porque en definitiva le ha dado el asiento sólido, la seguridad de hablar claro, que necesito para que vosotros estéis informados como queréis y debéis estarlo y como vosotros, todos los españoles. No es que yo hoy pueda exponer el tema con la extensión con que seguramente estais ansiosos de oirlo. No es posible. Habría que decir muchas cosas.

PLAN MATEMATICO

Una situación como la económica española actual es de una complejidad extraordinaria. El conjunto de incógnitas que introdujimos en la marcha económica española con las medidas del plan de estabilización era muy grande y como creo que tendré ocasión de decir después, es sorprendente que con este número de incógnitas que teníamos delante de vosotros, las cosas se están desarrollando en este momento, como se están desarrollando con la precisión de un plan matemáticamente ajustado. Y si ha habido variaciones en algunas cosas ha sido a mejor sobre lo previsto. Son muchos los puntos que habría que tocar y es el momento éste muy interesante para ello. El tiempo de que dispongo voy a dividirlo en dos partes: el primero, dedicado a una exposición dirigida fundamentalmente al sector productor y más concretamente dentro de él, al empresarial, porque en definitiva son problemas que le afectan y porque todo se tratará de los datos sobre los cuales el sector empresarial tiene que basar sus decisiones. Porque una vez más hay que recordar que la economía se mueve por un lado por las decisiones del consumo, pero por otro también por las decisiones de los empresarios. Estos no las toman si no ven los datos que garantizan las perspectivas de su actuación para el futuro con una cierta seguridad que puede llamarse también en este caso estabilidad. Y después de exponeros esto, he de dedicar también unos minutos a hablar un poco del consumo, y concretamente de los abastecimientos, en que están todos tan interesados como empresarios y empresarios de un hogar familiar que también se apoya sobre datos de presupuesto y de precios para prever el conjunto de su actividad durante el año.

Hace poco más de dos meses, en Bilbao, enfoqué la exposición de una forma que creo que sigue siendo útil todavía. En este momento yo sé que vosotros le pedís al Gobierno lo mismo que le pedíais entonces, en materia de información. Qué se está haciendo, cómo está en ese momento la situación económica española, qué perspectivas hay y qué tenéis que hacer vosotros para marchar por el camino conveniente.

PARON EN LA ACTIVIDAD ECONOMICA

En Bilbao, yo suponía que se iba a producir un parón en la actividad económica, que podía conducir a una disminución, no ya sólo a una cesación del aumento de la actividad que habíamos venido trayendo hasta ese momento. Parón que, naturalmente, se juzgaba momentáneo y que era, en definitiva, lo que el plan de estabilización exigirá para arrancar después sobre nuevas bases más ordenadas en ese crecimiento que no pensamos en el futuro que se interrumpa.

PLAZOS PREVISTOS

Yo pensaba que el primer período podría durar como mínimo lo que faltaba de año. Nada se podría decir tampoco seguro sobre los primeros meses de 1960, pero era muy posible que, dadas las premisas que constaban en el plan de estabilización, ya desde los primeros meses de 1960 empezase a cambiar el panorama y pudiesen constituir esos meses el punto de inflexión. A dos meses de aquéllo, tengo que confirmar muchas de las cosas que dije y no soy yo solo seguramente quien las confirma, sino todos vosotros, porque en definitiva las cosas han sucedido en conjunto como se pensaba que sucediesen. Ciertamente no con la fuerza, no con la violencia y la perturbación que en algunos sectores nos temíamos, pero en líneas generales la disminución de actividad se ha producido efectivamente. Ahora bien; seguimos pensando en que los plazos que entonces marcábamos serán los que jueguen o ¿hemos variado de opinión? Las medidas del plan de estabilización consideradas e introducidas afectaban tanto al sector interior, como al exterior. En el sector interior había una cierta contención de los gastos públicos y del crédito público y en el sector privado los mismos supuestos, una contención de créditos y de gastos; una ordenación de las inversiones que ya venía de hecho realizándose desde antes de la entrada en juego del plan de estabilización; y casi exclusivamente con estos elementos de orden interior y una mayor flexibilidad interior en la economía, producto de la desaparición de organismos interventores, se pensaba que se dieran los efectos deseados. En cuanto al sector exterior se trataba fundamentalmente de aplicar una devaluación, una modificación del tipo de cambio que teóricamente era del cuarenta y tantos por ciento, aunque, en la realidad, por la marcha de aproximación que habíamos venido trayendo hasta la fecha del plan, no era tan fuerte.

Junto con esa devaluación, entrarían en juego medidas de liberalización de parte de nuestro comercio exterior en el sector de las importaciones y una globalización de otra parte de ese comercio exterior que sería una primera aproximación, un primer paso hacia la liberalización de las mismas. Complementariamente el plan comportaba una mayor facilidad para las inversiones extranjeras en España y otras medidas de menor entidad, si dejamos aparte la reforma arancelaria que no podía, que no debía entrar en juego simultáneamente con carácter definitivo con todas aquellas porque era una incógnita adicional, para la aplicación de la cual no teníamos ninguna experiencia, ni podíamos pensar el comportamiento de la economía española sino unos meses después de la puesta en práctica, aunque fuese provisionalmente, de esos nuevos niveles arancelarios.

COLABORACION DEL PUEBLO ESPAÑOL

Todas estas medidas han producido los efectos previstos. Y los han producido con una flexibilidad tanto mayor cuanto que el pueblo español ha puesto una buena voluntad ante la cual me tengo que inclinar, porque una reforma económica que las circunstancias exteriores nos imponían y que se suponía que sería dura, fué aceptada por todo el mundo con un espíritu de colaboración y de sacrificio que ha vuelto ha hacer revivir las mejores virtudes de nuestro pueblo. No sólo dentro de España hemos contemplado con admiración y respeto la conducta de todos, sino que en el extranjero he podido comprobar en mi última salida cómo, al respeto y a la admiración precedió el asombro, la sorpresa de personalidades, de organismos internacionales y de pueblos ante la reacción y el comportamiento del nuestro. Una vez más para ellos España es la paradoja viviente. Es la sorpresa continua. Es aquello que de repente salta al primer plano de la actualidad internacional, económica en este caso, para sorprender a todos y constituir esta vez un motivo de ejemplaridad exhibido ante tantos otros países que, teniendo nuestros mismos problemas, no parece tengan la misma decisión o la misma facilidad para enfrentarse con el problema.

EJEMPLAR ACTITUD DE LOS EMPRESARIOS ESPAÑOLES

España está de moda en el extranjero en estos meses y lo que está, gracias a vosotros. Se trata, por lo tanto, de que lo siga estando porque la decisión de emprender un camino, se corone con el éxito final de ese camino. Vuestra reacción como empresarios fué acoplar rápidamente a los datos del plan de estabilización vuestra conducta y esto hizo la transición mucho más suave. Se hablaba de restricciones de crédito y se pensaba en una resistencia de los empresarios a acoplarse a ellas. ¿Y qué ha ocurrido? Que habéis entrado en el juego tan perfectamente que no ha sido preciso realmente utilizar eso como un arma coactiva, difícil de aplicar, sino que, en el conjunto de la economía, lo que ha podido comprobarse es que las restricciones os las habéis impuesto vosotros mismos y la demanda de medios de pago y de medios de financiación ha disminuído de una forma espontánea, que ha hecho mucho más viable el reajuste, que nos está haciendo acercarnos mucho más rápidamente de lo previsto al final de la primera fase. Ciertamente que esta reacción vuestra hizo entrar en el mecanismo económico el factor, digamos, de disminución de actividad que luego se manifestó en una disminución del consumo y de la demanda que todos, más o menos, habéis experimentado directa o indirectamente, como consecuencia de que al disminuir la actividad en las empresas, también los ingresos de los que en las empresas trabajan en muchos casos disminuyeron.

La capacidad de compra disminuída condujo a una disminución del consumo y de los pedidos. Todo esto estaba previsto. Pero el que todo esto se haya podido realizar sencillamente dentro de cada empresa, en la mayor parte de los casos con una disminución de horas extraordinarias sin cesación completa de trabajo como yo os pedía en Bilbao y vosotros habéis realizado perfectamente, con un mínimo de quiebra y suspensiones de pagos o de paro total en la calle, es precisamente el efecto de esa flexibilidad que habéis sabido introducir en vuestra actividad presente, pensando en un futuro de reanimación, que también señalaba en Bilbao.

EL PROBLEMA DE LOS STOCKS

Pero a esto se ha unido un elemento que ha tenido un efecto algo diferente de lo que nosotros pensábamos. Me refiero al problema de los stocks. Generalmente se le concedía y se le concede poca importancia a la que tienen los stocks nacionales en los diferentes sectores en un momento de adaptación a situaciones cambiantes: a una mayor actividad o a una menor actividad. Cuanto mayor es el número de los escalones intermedios y cuando las perspectivas son más claras, bien sea a la baja, bien sea al alza, los stocks existentes en todos los escalones tienen mayor importancia. Y lo que hemos descubierto durante estos dos meses de aplicación del plan de estabilización es que en España había unos stocks que calificaría de fabulosos en relación con lo supuesto que se había ido formando durante los varios años en que todos los españoles jugaban al alza, acumulándose en los diferentes sectores intermediarios, incluso también en el sector final del consumidor muchas veces, y hasta también en el del productor por no haber dificultades de financiación y ser quizás uno de los negocios más saneados mantener con una financiación a costo bajo, un stock que se revalorizaba rápidamente pagando esa financiación con creces.

EFECTOS BENEFICIOSOS

Esos stocks, difíciles de evaluar antes de entrar en juego el plan de estabilización, han salido a escena para ser ofrecidos ante el temor de una baja de precios, en una liquidación de posiciones comerciales y han originado consecuencias curiosas, gratas en unos casos e ingratas en otros. Los stocks han salido en cantidad suficiente a la circulación como para que ésto afectase sensiblemente a la demanda al sector industrial. La liquidación de los stocks en los escalones comerciales ha hecho que, aunque el consumo final se mantuviese al mismo nivel que antes, o, como ha sido más normal, ligeramente inferior, el impacto en el sector industrial haya sido mucho mayor, porque la demanda ha estado siendo absorbida por esos stocks y por lo tanto no ha llegado durante estos meses hasta el industrial, que ha visto disminuídos sus pedidos o ha visto crecer sus stocks en momentos de financiación difícil. Y no digamos nada en aquellos casos en que la industria trabajaba o trabaja por encargo, porque ni siquiera tenía la solución de hacer stocks aunque hubiese tenido facilidades de financiación. Si desde el punto de vista interior, desde el punto de vista, digamos, de las pesetas, ésto ha supuesto una dificultad adicional para el sector industrial, en cambio ha tenido dos efectos muy beneficiosos. Yo los califico de muy importantes, sobre todo uno de ellos. En primer lugar, en el sector del comercio exterior, el sector divisas, ha originado el que se produjese el tirón, la demanda súbita y voluminosa de artículos liberalizados que suponíamos que iba a existir al decretar esa liberalización. Hay artículos en los que realmente ha sido sensacional el efecto, porque creídos de una escasez de determinadas materias primas muy importantes, habíamos previsto las reservas en divisas necesarias para hacer frente a la liberalización en cantidades masivas, y ha resultado que en los dos o dos meses y medio que llevamos del plan de estabilización, ni una sola licencia se ha pedido de esa materia prima, y la industria nacional ha estado trabajando con los stocks existentes dentro del país que nadie podía suponer que tuviesen ese volumen. Esto nos ha originado un menor gasto de divisas, y por lo tanto una situación de la balanza de pagos que de momento, boyante en gran medida, tiene la enorme ventaja de reafirmar la confianza en el plan en el exterior, y en el interior orientar nuestros gastos en divisas hacia otros sectores menos atendidos en el plan de estabilización.

HEMOS INCREMENTADO NUESTRA RESERVA DE DIVISAS

Ahora bien, el efecto en el sector divisas no es demasiado importante comparado con el otro de que os voy a hablar ahora. No es más importante, porque en definitiva teníamos los medios para hacer frente a esa demanda de importaciones. La devaluación y la nueva orientación del comercio exterior, junto con la limitación de la demanda interior, nos tenía sujetas siempre, al mismo tiempo que la devaluación y las medidas complementarias adoptadas, están dando un aire más activo a la exportación, y la balanza de pagos presenta con todo ello características muy favorables, pero es que además contábamos, como sabéis, con el respaldo de la ayuda económica ofrecida por organismos internacionales y países amigos, de cuatrocientos y pico millones de dólares, que, por cierto, ha crecido sobre la cifra originariamente dada, porque nuevos Bancos americanos han participado en el préstamo y porque los Estados Unidos incrementaron su ayuda después, como seguramente habéis leído en los periódicos. Pero en realidad no nos hacían falta estos incrementos, puesto que la misma ayuda originaria está en este momento prácticamente intacta. No sólo no nos hemos gastado nada de todos estos créditos, que más de una vez he dicho, como en Barcelona, que eran un respaldo psicológico más que una necesidad práctica para el plan, sino que en realidad estamos incrementando nuestras reservas de divisas con respecto a la situación del 21 de julio.

Sin embargo, una vez que termine la liquidación de stocks y que la actividad económica nacional vuelva a reemprender su marcha normal, es evidente que el tirón de las divisas de artículos liberalizados o no liberalizados, se reanudará y que posiblemente pasemos de situación de balanza favorable a una balanza desfavorable, prevista durante estos meses de 1959 y 1960, y para lo cual esas ayudas fueron proporcionadas. Sin embargo, las perspectivas a este respecto me da la impresión de que son mejores. Es decir, que el déficit en divisas va a ser menor en todo caso durante el año, que el que estaba previsto y proyectado.

SE HA LIBERADO UNA MASA DE FINANCIACION

El efecto más importante, no ha sido el que, por el momento, no nos hayamos tenido que gastar divisas previstas, sino que la salida de todos esos stocks al mercado ha liberado una masa de financiación que se ha puesto a disposición de la economía y que constituirá en estos meses próximos un elemento de su reactivación. Porque en realidad, lo fundamental son las medidas monetarias internas, que son las que ponen en marcha y regulan el ritmo del desarrollo económico nacional, ya que en definitiva son las que por el sector consumidor crean la demanda y por el sector productor los medios de financiación necesarios para atender a esta demanda. Si en el momento de una reactivación de la economía, nosotros nos planteamos por dónde hay que empezar, podemos pensar si es por el sector del consumo o si es por el sector de la producción. En definitiva, cada uno de ellos repercute en el otro, pero es evidente que hay que encontrar el punto más adecuado, por los efectos que se produzcan, que son en unos casos más inmediatos y en otros más remotos, y porque además disponemos de lo que podríamos llamar instrumentos exógenos, llamando endógenos a los monetarios internos, como son las inversiones extranjeras. La aplicación de todos esos instrumentos de reactivación, está en manos de la Administración por un lado, pero de vosotros mismos, por otro, en tanto en cuanto, como decía antes, son las decisiones de los empresarios los motores de la economía. Y vosotros montais vuestras decisiones sobre dos supuestos: el supuesto de que queráis aumentar vuestra producción o vuestras nuevas inversiones y el supuesto de que podáis hacerlo. ¿Cuándo querréis aumentar de nuevo la actividad? Teóricamente estáis deseando hacerlo desde ahora mismo, estáis deseando hacerlo desde siempre, pero no os decidís a hacerlo más que cuando las perspectivas de ventas y de precios son las que consideráis convenientes. Precios a la baja, no son precios propicios para estimular un aumento; precios estables o ligeramente animados, si se prevé la estabilidad o la animación, son propicios para aumentar la actividad del empresario. Pero no basta con querer, es necesario poder. Necesitáis la financiación. Por lo tanto, reanimaréis vuestra actividad cuando conjuntamente, con una demanda aumentada que sostiene los precios en el sector del consumo, o las cotizaciones bursátiles en el mercado de capitales, se dé el que los Bancos pongan a vuestra disposición medios de financiación comercial. Pues bien, es evidente que partiendo de un plafond como el que nosotros teníamos en el plan de estabilización, esta financiación es un instrumento que por mucho que vosotros quisiéseis, que nosotros quisiésemos, tenía un límite. Y si hubiésemos llegado a ese límite, no podríamos reactivar la actividad económica por ese lado; se tendría que verificar por otro a través del factor exógeno de las inversiones extranjeras, a través de los canales más rápidos. Pensemos por ejemplo en la posibilidad de inversiones directas en bolsa de capitales extranjeros.

Sin embargo, la liquidación de stocks por un lado y por otro vuestra propia renuncia desde el principio a presionar en el sector crediticio, han producido en este momento una gran liquidez en el sistema económico español, una liquidez que proporciona un margen de maniobra muy superior al que pensábamos que podríamos tener por esta época. Existen, por lo tanto, los medios de financiación —no creo que si vosotros vais ahora a vuestros Bancos, os nieguen en la misma medida que estos meses precedentes los créditos precisos que les pidáis—, siempre dentro de la selección natural que los Bancos hacen entre sus clientes. Hay por lo tanto un factor importantísimo introducido actualmente en el sistema y en el desarrollo del plan de estabilización, no previsto con esta rapidez, que pueda contribuir —y yo creo que está contribuyendo ya— a esa reanimación de la vida económica.

MEDIOS PARA REEMPRENDER LA ACTIVIDAD ECONOMICA NORMAL

Nos encontramos en este momento con que si queréis, se puede volver a reemprender la actividad normal para con ello, y aunque sea a costa de un momentáneo aumento de existencia en almacén de las empresas productoras, volver a crear los medios de compra en manos de los hombres que trabajan en ellas, para que esto reavive el consumo general. Es un elemento nuevo este de las mayores disponibilidades, de financiación, que conviene que conozcáis, y que se presentan perspectivas en las cuales no quiero entrar más a fondo. Tenía que hablaros de esto en una visión general de la situación económica porque está todo ligado, pero los aspectos más concretos, los pormenores y las decisiones corresponden a una competencia que no es la mía.

AGRICULTURA E INDUSTRIA

Yo, en cambio, no puedo hablar de que junto con este elemento de reanimación que viene por el sector de la producción y con el que no contábamos con esta rapidez, aquellos otros elementos que vienen por el lado de la demanda y a los que aludí también en Bilbao, han entrado en juego y seguirán haciéndolo en las proporciones previstas. Me refiero a las cosechas. Asunto que vosotros aquí en Aragón entendéis perfectamente porque lo habéis visto jugar puntualmente. Si Zaragoza en concreto y la región aragonesa más en general, ha experimentado menos que otras regiones el impacto de la estabilización, ha sido porque la cosecha espléndida de que habéis disfrutado en cereales ha vivificado como era tradicional siempre en España, los sectores industriales y los sectores económicos todos de la región.

De siempre sabíamos, porque era de los pocos estudios que había hechos en historia económica española, que nuestra coyuntura industrial se movía fundamentalmente por razón de las cosechas. A buena cosecha, buenos precios, la industria marchaba boyante. A mala cosecha, o bajos precios, la demanda industrial decaía. Este mecanismo, tanto más sensible cuanto mayor es la proporción de la agricultura con respecto a la industria, por lo tanto mucho más fuerte en períodos anteriores, lo es ahora menos, porque la industrialización española ha ido declinando más la balanza en favor de la importancia de lo industrial en nuestra economía con respecto a lo agrícola, pero todavía no ha llegado ese momento en el cual la industria española, por vivir de la exportación o por su volumen en relación con el de las actividades agrícolas, pueda desentenderse de lo que le ocurra a la agricultura. Todavía la industria española en muchos sectores y en muchas regiones sigue mirando al campo y al cielo, como lo hace el agricultor, porque en definitiva sabe que pende de ellos su actividad. Aquí habéis tenido una buena cosecha y esa cosecha se ha hecho efectiva y ha aparecido en el mercado con su capacidad de compra. Sólo parte de algún sector industrial sigue teniendo dificultades en Aragón, pero los otros parece que han sobrepasado ya el momento peor.

Si a esta situación local que conocéis bien, unís lo que os acabo de decir; es decir, que en el conjunto de la economía española las perspectivas mejoran ya, podéis tener entonces todos la seguridad de que esa reanimación que habéis experimentado este otoño puede quedar como definitiva; y que eso os sirva para estimularos a reemprender, a poner por vuestra parte lo que tenéis que poner para reemprender, la marcha normal. En el resto de España, si bien los efectos no han sido tan inmediatos ni tan directos, se están produciendo y se seguirán produciendo en la forma prevista. La cosecha de cereales está quedando recogida, pero no está todavía pagada. Este verano hemos tenido una meteorología difícil que ha hecho que los trabajos de recogida del grano se hayan retardado considerablemente. Esto ha hecho que el producto agrícola no se haya vertido en el mercado industrial con la rapidez de otras veces. A partir de ahora estará también disponible el producto del algodón, cosecha récord calculada de trescientas mil balas y el producto del aceite, cosecha récord también, de quinientas mil toneladas por lo menos, que se irán vertiendo a lo largo de los próximos meses, pero que podemos activar en cuanto a su efecto, acumulando posiblemente ese efecto en los primeros meses con respecto a los últimos.

Porque se habla, y se habla en términos muy generales siempre, cuando no hay que precisar, de la rigidez de la financiación de las cosechas. Es evidente que, claro, si hay un compromiso de adquisición de toda la cosecha, hay que pagarla y no es posible pensar en sacar menos dinero que el necesario para movilizarla, pagando a los precios existentes la totalidad de ella. Pero como en un proceso temporal el momento en que ocurren las cosas es tan importante como el volumen de lo que ocurre, de que todo ese poder de compra, digamos del aceite o del algodón, salga bien avanzado 1960 a que salga todavía existente en 1959, va una diferencia, porque en definitiva, como medio de reanimación que es, basta que produzca su efecto en un momento determinado, para que luego el propio movimiento general de la economía nacional lo mantenga.

EFECTO PREVISTO

Así, pues, la estabilización ha producido el efecto previsto en estos meses pasados. Los ha producido con mayor rapidez y con menos perturbaciones de lo previsto. Y nos encontramos con elementos nuevos en este momento en que, cumpliendo a rajatabla el plan de estabilización, vamos a poder echar a andar de nuevo, a ritmo normal, mucho más rápidamente, porque tenemos en la mano posibilidades con las que no contábamos.

SE HA SUPERADO LA ETAPA INICIAL

Del dominio de la situación, que ello nos proporciona y del conocimiento de cada una de las teclas que funcionan en ella, deducimos que quizás podamos considerar superada la etapa inicial y que sea el momento en que vosotros, empresarios, empecéis a pensar en hacer lo que podíais haber pensado normalmente, dentro de seis meses o dentro, por lo menos, de tres.

El desarrollo del plan de estabilización durante estos dos meses, nos ha puesto al descubierto cosas interesantísimas. Viviendo al día las preocupaciones de vuestra empresa y nosotros los de todas las empresas desde el Gobierno, a veces podemos pensar que lo más importante del plan de estabilización es lo que está ocurriendo ahora. Y no es así. El plan de estabilización es un instrumento, un medio, no un fin. Tenemos que tener siempre la vista puesta en el período posterior y en el desarrollo económico que se va a montar sobre una economía española estabilizada. Por eso, en los momentos que las preocupaciones del minuto me dejan libre, me pongo a pensar en cómo se va a presentar la cosa en el futuro, y qué elementos de juicio tenemos para orientar la economía una vez que los efectos de las medidas de estabilización hayan terminado y empecemos de nuevo el desarrollo económico interior con vistas a un mayor contacto con la economía internacional.

Y aquí sí que el plan de estabilización ha producido efectos verdaderamente útiles y espectaculares. Yo me atrevo a utilizar el símil de la radiografía para explicaros lo que hemos descubierto, lo que vosotros mismos habéis descubierto, en relación con la vida de las empresas españolas. En la situación que se desarrollaban hasta el plan de estabilización, era muy difícil saber la estructura real de cada empresa, sus posibilidades de competencia, sus costos reales, la sanidad de su financiación.

SE HAN ANALIZADO LAS EMPRESAS

El plan de estabilización ha tenido la virtualidad de una pantalla de rayos X, en la cual hemos visto proyectadas todas y cada una de las empresas, libres de hojarascas, en su esqueleto, señalando aquello que los había de sostener en una lucha de competencia interior e internacional. Hemos visto, vosotros lo habéis visto incluso muchas veces en vuestra propia empresa, y que quizá no conocíais también, como conoceréis ahora, por donde estaban los vicios de coste, de organización, de financiación. Hemos visto a las empresas que en plena estabilización han vendido más que vendían antes. Estas son las empresas verdaderamente sanas, capaces no sólo vendiendo igual y que en una disminución de actividad como la que ha habido, quiere decir que quizá si se hubiese seguido al ritmo anterior, hubiesen vendido un poco más; empresas por lo tanto, bien situadas, no tanto como las primeras.

Y empresas que han visto descender verticalmente sus ventas, empresas a las cuales a la radiografía tiene que suceder el diagnóstico, la terapéutica y a algunas de ellas no bastará la aplicación de los remedios y tendrán que morir inevitablemente; que duda cabe. Sabíamos que era inevitable que ocurriese y en bien de toda la economía española tendrá que suceder así. Ya en Bilbao dije que desearía que éstas fueren las menos posibles, porque hay empresas en definitiva, que si su empresario quiere y está decidido a arrimar el hombro, pueden subsistir. Todas las empresas son transformables, se puede modificar la organización, se pueden mejorar los costes, se puede tras un período de nueva inversión adicional, seriamente realizada con la colaboración de entidades financieras solventes, sacar adelante una empresa.

Es evidente que la capacidad de consumo y de demanda española, si el desarrollo económico continúa, ha de ir creciendo. La población no ha dejado de crecer también. Son doscientas mil almas nuevas que aparecen sobre nuestra Patria todos los años. Por lo tanto, se necesitará de todas las empresas existentes y de otras más, pero es evidente que una visión sana, sensata, racional del problema, deja entrever que la organización de las actividades económicas españolas —me refiero principalmente a la industria— exige la reestructuración de sectores enteros, ya de antiguo deseada y prevista.

El plan de estabilización ha coincidido con la caída de determinadas empresas de determinados sectores, que tenían que caer incluso sin plan de estabilización, sencillamente por la evolución que se venía produciendo —pensad en el sector siderúrgico—. Esto, sin embargo, no es lo único ni lo esencial; el plan de estabilización nos ha proporcionado a través de esta radiografía, la visión de una serie de empresas que para el futuro no tienen vida clara. Pero lo más interesante no es lo que hemos visto con respecto a empresas determinadas, sino a sectores industriales enteros. Se ha visto exactamente dónde radicaba la necesidad de reorganización. Y ya hay algunos de estos sectores a los que el plan de estabilización les ha servido de estímulo para hacer lo que desde hace mucho tiempo estaban pensando y es presentar al Gobierno un plan de reorganización estructural que los ponga en orden de competencia nacional e internacional si es preciso. En definitiva, ese será el efecto fundamental y más importante a largo plazo del plan de estabilización: el que los sectores económicos españoles hagan examen de conciencia y reagrupándose donde fuera preciso, modificándose en el sentido que fuera preciso, se pongan en una disposición tal que nos permita volver a hablar y voy a decir aquí la palabra una vez más, para que no se vaya de vuestras cabezas, de mercados comunes. Porque con las preocupaciones del momento no se nos olvide lo que en definitiva más nos debe preocupar. Una dificultad transitoria se puede pasar de cualquier manera, pero las dificultades que nos puedan plantear las integraciones económicas internacionales, si no estamos a punto, esas, sí que podrían ser para nosotros la muerte.

RESUMEN

La marcha del plan, su desarrollo, tal como os lo he expuesto en algunos aspectos más generales, ha demostrado que el plan fué realista y eficaz. Así lo presenté en la reunión del Fondo Monetario Internacional cuando di cuenta de él en mi anterior viaje a los Estados Unidos; porque nosotros tratábamos de que fuese, ante todo realista, de acuerdo con las condiciones especiales españolas y sin sujetarnos a ninguna clase de ideologías, teóricas o doctrinales de ningún tipo, pensando exclusivamente en un plan empírico, en las condiciones propias de España, y además de la España de 1959, sin dejarnos llevar por demagogias ni de izquierdas ni de derechas. Yo quiero deciros aquí que creo que estamos todos decididos a seguir por este camino. En la situación presente, en el futuro inmediato y en el futuro más lejano, de una mayor aproximación a esas integraciones económicas internacionales, no valen las demagogias ni de izquierda ni de derecha. Iremos por el camino del centro, que es el camino del deber, sin cesar hasta llegar al éxito o perecer en el empeño. No olvidéis que el plan de estabilización es un instrumento para lograr el objetivo final, que no es el de salir más o menos de apuros en este momento, sino poner a la economía española en condiciones de soportar airosamente la plena toma de contacto con la economía internacional.

Me he extendido más de la cuenta, como era de preveer. El resumen de todo ello querría que fuese, que, puesto que los gastos sobre los cuales estamos trabajando ahora son favorables, cualquiera disposición vuestra, cualquier decisión vuestra en orden a un aumento de actividad encuentran el camino abierto para ser realizada en condiciones de éxito. Y en definitiva, y esto no os lo tendría que decir a vosotros, empresarios, conocedores del oficio, el que se adelante es el que toma mejores posiciones. Yo querría que no se adelantasen uno o dos, sino que os adelanteis lo suficiente para volver a poner en marcha normal la actividad económica española.

ABASTECIMIENTOS

Y ahora vamos a hablar un poco de abastecimientos.

Una de las consecuencias de que el plan español haya sido realista y de que vosotros hayáis tenido que acometer esa reacción tan fulminante y plena de colaboración ha sido que el efecto previsto de alza de precios interiores que se produce en todo caso de devaluación, no se haya producido prácticamente y será difícil ya que se produzca en el futuro próximo. En Bilbao, y antes en las Cortes, tuve ocasión de pronosticar también un poco sobre esto. Dije que en el reajuste de precios surgiría, habría subida del nivel general, naturalmente, que sería muy pequeña y que sería posible que incluso no hubiese ninguna aunque era muy difícil saber exactamente lo que ocurriría. Había razones por las cuales los

(*Continúa en la pág. siguiente*)

DOMESTICA, SIRVIENTA:

ES OBLIGATORIA tu afiliación al

Montepío Nacional del Servicio Doméstico

Puedes cumplir dicha obligación afiliándote a través del MONTEPIO «DIVINA PASTORA» que patrocina la CARITAS ESPAÑOLA

Recibirás todos los beneficios y podrás disfrutar de sus obras sociales

MONTEPIO "DIVINA PASTORA"

Delegación en esta ciudad:

Plaza de las Carmelitas s/n PALENCIA

M.C.D.2022

Con gran éxito se celebraron las pruebas motoristas de consumo

El palentino Mariano Bodero volvió a ser el gran vencedor

Consiguió recorrer 26.760 metros con 270 c. c. de carburante, o sea, un litro por cada cien kilómetros

Como se tenía anunciado, el pasado domingo, a las 11'30 de la mañana se celebraron las pruebas motoristas de consumo en la Avenida del Cardenal Cisneros. La organización de las mismas corrió a cargo del Moto Club Palentino, que se apuntó otro resonante éxito de organización.

En primer lugar se dió la salida a las máquinas de la categoría hasta 100 c. c. Los participantes fueron ocho, seis palentinos y dos vallisoletanos. El recorrido total que comprendía la Avenida en sus dos direcciones de ida y vuelta, es de 537 metros. Por lo que fué muchas veces recorrida por los participantes. El vencedor consiguió 49 vueltas, recorrido no igualado por nadie y que creemos muy difícil de superar.

Mariano Bodero es un maestro en el arte de la motocicleta, su capacidad y su saber motorista lo ha dejado bien patente en numerosas ocasiones. Posee una regularidad extraordinaria y pilota con inteligencia. Fué un gran vencedor al que hay que tributarle los mejores honores. Destrozó nuestros cálculos y consiguió rebasar con creces los veinte kilómetros que calculamos, a juzgar por lo que hizo el año pasado. Destacaron en esta prueba, pues el kilometraje realizado también sobrepasó los veinte kilómetros, los entusiastas palentinos Gonzalo Mediavilla y Joaquín Juan.

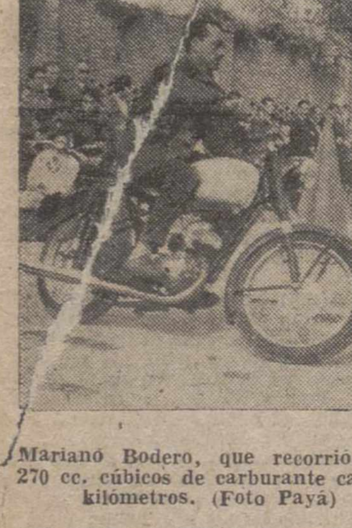
La clasificación definitiva de esta prueba fué la siguiente:

1: Mariano Bodero, de Palencia, con 26.760 metros; 2: Gonzalo Mediavilla, de Palencia, con 24.490; 3: Joaquín Juan, de Palencia, con 20.057; 4: Andrés Pesquera, de Palencia, con 19.207; 5: Cruz Marcos, de Palencia, con 17.206; 6: Glicerio Bodero, de Palencia, con 15.673; 7: José María Alonso, de Valladolid, con 15.461; 8: Marcelo Collantes, de Valladolid, con 12.631.

A continuación se dió la salida a las «máquinas grandes», categoría 125 centímetros cúbicos. Sólo se abasteció a éstas, con 150 c. c. de carburante, por lo apremiante de la hora. El vencedor de esta prueba consiguió recorrer 10.995 metros, buena marca, si tenemos en cuenta que se trataba de un scooter de 125 c. c., ya que significa un consumo proporcional de un litro por 73 kilómetros.

La sorpresa en esta carrera la constituyó un veterano del Moto Club Palentino, que después de muchas actuaciones de otra índole, era la primera vez que corría numerado con un dorsal, como cualquier John Surtees. Nos referimos al entusiasta Alberto Bodero, su «campanada» fué tal, que estuvo a punto de ser el vencedor. Quedó el último en carrera cuando todos sus adversarios habían caído ya y cuando se le daba como virtual triunfador, el cuenta vueltas señaló una diferencias de 400 metros, con respecto al vallisoletano, por lo que hubo de conformarse con un meritísimo y honroso segundo puesto. Alberto Bodero fué el vencedor moral de esta carrera y pese a todo recibió la simpatía de todo el público.

Alberto Bodero y Saturnino Llorente, durante la prueba con «máquinas grandes», siendo el primero vencedor moral y el segundo ganador «oficial» (Foto PAYA)



Mariano Bodero, que recorrió con 270 cc. cúbicos de carburante casi 27 kilómetros. (Foto Payá)

La clasificación de esta prueba quedó establecida como sigue:

1: Saturnino Llorente, de Valladolid, con 10.995 metros; 2: Alberto Bodero, de Palencia, con 10.503; 3: Glicerio Bodero, de Palencia, con 10.042; 4: Mariano Bodero, de Palencia, con 9.881; 5: Dionisio Polo, de Palencia, con 9.391; 6: Andrés Pesquera, de Palencia, con 9.082; 7: Gonzalo Mediavilla, de Palencia, con 9.065; 8: Jesús Gil Jato, de Palencia, con 8.060; 9: Luis Domínguez, de Plencia, con 7.893; 10: Joaquín Juan, de Palencia, con 7.518; 11: Marcelo Collantes, de Valladolid, con 7.481; 12: Faustino Pinto, de Palencia, con 6.631; 13: José Luis Gallardo, de Palencia, con 6.347; 14: Rafael Cánduela, de Palencia, con 4.316; 15: José María Alonso, de Valladolid, con 3.247.

Después de terminadas las pruebas, en los locales del Moto Club Palentino, se procedió a la entrega de premios a los vencedores, reinando gran alegría entre todos los participantes.

Queremos desde estas líneas agradecer la gran ayuda prestada por la Policía Municipal y Armada, que cuidaron siempre por el gran orden de la prueba. Así como a las casas comerciales que con su colaboración y donativos han hecho posible la realización de esta carrera.

VIDA SINDICAL

SINDICATO PROVINCIAL DEL ESPECTACULO

Lista de admitidos para tomar parte en las pruebas de aptitud de operadores de cabina

De conformidad con lo establecido en el artículo séptimo, de la Orden de 31-7-1959, se pone en conocimiento de cuantas personas estén interesadas en los exámenes para la obtención del carnet de operador de cabina, que la lista de admitidos con las fechas de las pruebas, se encuentran de manifiesto en el tablón de anuncios de este Sindicato Provincial.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Por Dios, España y su Revolución Nacional-Sindicalista.

Palencia 26 de octubre de 1959.—*El Jefe Provincial del Sindicato.*

Guía MEDICA

DR. BOZAL URZAY
Enfermedades del Aparato Respiratorio y Circulatorio
Rayos X. Electrocardiografía y Balistocardiografía
Ramírez, 4 — Teléfono, 1642
PALENCIA

Carlos Illera Paisán
HA REANUDADO LA CONSULTA EN BERRUGUETE, 8 y 10, PRIMERO, DERECHA

ALBERTO CASAS
MEDICO - PUERICULTOR
Consulta de enfermedades de los niños
RAYOS X — LAMPARA CUARZO
Mayor Pral., 130. Telf., 1932

V. ALONSO ROJO
Plaza Abilio Calderón, 1, segundo
CIRUGIA - PARTOS - MATRIZ

Dr. Joaquín D. Cascón
SUSPENDE LA CONSULTA HASTA EL DIA 3 DE NOVIEMBRE

Dr. J. Mateo Romero
Especialista de pulmón y corazón. Profesor a. de la Facultad de Medicina de Valladolid, exploraciones radiológicas y electrocardiográficas a domicilio.
Consulta en Martínez de Azcoitia, 1

Doctor CALLEJA
Consulta de 12 a 2
General Franco, 19, 2.º
Teléfono número 3400
Médico ex-interno de la Casa Salud VALDECILLA
Medicina y Cirugía de la mujer. Partos

FELIPE MARTIN R. ESCOBAR
Médico Electro-Radiólogo
TOMOGRAFIAS. — Radiografías seriadas. — Aparato portátil
ULTRASONIDO. — Onda corta. — Corrientes eléctricas
Consulta de 11 a 2 y 4 a 6. Plaza de León, 2. Teléfono 1351

ALFREDO PRIETO VIDAL
ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES
Director del SANATORIO SAN LUIS
Ex Director del Instituto Psiquiátrico de San Boy (Barcelona)
CONSULTA DE 1 A 2,30 — PLAZA SAN LAZARO, 1

CONTRA EL
PAPO O PAPERA

CAPSULAS
VITAN

Mira...otro LANZ

LANZ IBERICA, S.A. Velázquez, 41 - MADRID

Importante discurso del ministro de Comercio Sr. Ullastres, en Zaragoza

(Viene de la página anterior)

precios tenderían a subir; modificación del tipo de cambio, de los aranceles, eliminación de subsidios, nuevos gravámenes fiscales, etc.... Había en cambio otras fuerzas que contrarrestarían esos efectos; por ejemplo, la liberalización de las importaciones. En el sector de abastecimientos, concretamente, el proceso de racionalización de la distribución de los escalones intermedios está actuando —sin perjuicio para el agricultor siempre— en el sentido de hacer descender los precios para el consumidor. Y este proceso que nosotros habíamos iniciado ya desde el año pasado con varios instrumentos, especialmente en los supermercados, iba a seguir funcionando y se iba a intensificar porque habían adquirido importancia y volumen de orden nacional. Y efectivamente, así ha sido. Todos los datos que tenemos son de que los precios, el índice de precios al por mayor y el del coste de la vida, están prácticamente estabilizados al mismo nivel que en el momento de puesta en marcha del plan de estabilización. Es difícil disponer de los índices últimos concretamente, de los días de octubre que han pasado, e incluso los de septiembre no son todavía definitivos y seguros, pero la marcha general que tenía en agosto y en lo que hemos podido ver de septiembre, nos indica que los precios han tendido a mantenerse estables. El sector de los abastecimientos pide constante atención en dos problemas: el de las cantidades y el de los precios.

ABASTECIMIENTO PLENISIMO

Ciertamente están unidos, en cuanto que la falta de cantidad suficiente eleva el precio, y en este momento, por ninguno de los lados parece que pueda haber problema. Tenemos, en el aspecto de la cantidad, un abastecimiento plenísimo, por varias razones: por un lado, por razón de cosecha nacional, que en casi todos los sectores, como ya os he dicho es abundante y en alguno, por ejemplo, en la carne, donde no pudiese llegar la oferta nacional, tenemos por la buena situación de la balanza de pagos, una disponibilidad de importación tal, que el abastecimiento de todos los sectores, se mantendrá perfecto en cuanto a cantidades. Creo que el problema de abastecimientos está superado. El presupuesto de divisas para abastecimiento, fué hace dos años, de más de 200 millones de dólares. El año pasado los redujimos a 150 millones aproximadamente. Este año creo que no vamos a tener que gastarnos más allá de 60 millones de dólares, entre la totalidad de las necesidades directas y algunas indirectas, como los piensos para el abastecimiento nacional. Y esto en un momento, en el cual como os digo, la situación es óptima en materia de divisas.

Como consecuencia y puesto que los precios de origen en el sector agrícola no han variado sensiblemente, también el abastecimiento al consumidor se mantendrá en los mismos precios. Y acaso con tendencia a la baja, como consecuencia de todos los esfuerzos conjuntos que estamos haciendo en numerosos sectores. Como decía antes, podemos mantener en las producciones básicas los precios del año anterior sin elevaciones. Hay unos sectores en los cuales la posibilidad de intervención de la administración en orden al volumen del abastecimiento es muy limitada; por ejemplo en la pesca no podemos decidir nosotros la cantidad de bancos de pescado que tienen que cargarse a nuestras costas, pero independientemente de la cantidad de las capturas nacionales se tiende a regularizar, a través de las congelaciones, la oferta a lo largo del año.

Yo oigo a veces, con más frecuencia últimamente, que suben las cosas: que la merluza se ha puesto a 80 o a 90 pesetas, el lenguado otro tanto y la ternera a 100 o 110, y tengo después del primer momento de mal humor, otro de buen humor. Porque esto quiere decir que nos hemos olvidado ya de aquellos tiempos en que el problema del abastecimiento nacional era un problema de mínimo vital para la mayoría de los españoles que estaban dispuestos a utilizar cualquier calidad y cualquier producto. Cuando las críticas y las discusiones se centran en los productos de mejor calidad, se llamen judías del Barco de Avila, o ternera de Castilla o de Gerona, quiere decir que las necesidades están superabundantemente cubiertas. Aún tengo que deciros que si el gusto español ha decidido inclinarse por estos artículos de primerísima calidad, me temo que no vamos a poder influir sobre su precio, porque no hay producción suficiente de estos artículos de alta calidad, ni dentro ni fuera de España y para todos los españoles; mientras que están sobrando de una forma lamentable las cantidades de segunda o tercera calidad, que es en definitiva lo que hemos comido toda la vida los españoles. Pero en fin, como el consumidor manda y como no tenemos nada que objetar a esa demanda nueva y como todo es una muestra de la elevación de nuestro nivel de vida, nosotros estamos dispuestos en la administración y concretamente a través de la gestión del Ministro de Agricultura y de la Comisaría de Abastecimientos, a iros dando gusto en esto también. Lo que ocurre es que el esfuerzo será muy laborioso debido a que hasta hace poco se trataba de atender a una demanda indiscriminada de mercancías de las que sólo interesaba la cantidad, demanda que ahora se ha convertido en discriminación por calidades y nosotros tenemos que orientar la producción también según ella.

ORIENTACION CUALITATIVA DE LA PRODUCCION

Es decir, una orientación cualitativa de la producción. Conocemos esa nueva demanda cualificada a través de la opinión general de la demanda en los supermercados, por ejemplo Supermercados en que nosotros mismos hemos podido comprobar que una de las bases de su éxito es la de constituir centros de contratación en los cuales se manifiesta el mando absoluto del consumidor. No hay coacciones de nadie en cuanto a la elección. Ahí está cada cosa con su marca, enlatada o envasada; el consumidor compra, compara y acaba decidiendo sus preferencias y basta su descenso en las condiciones de calidad, peso, etc., para que rotundamente desistan en su interior decisión y transfiera su compra a otro artículo, calidad o marca. En definitiva es servicio del consumidor y el triunfo de la calidad, porque esta situación se traduce en mayores ventajas para esa calidad, para esa marca y menores para las demás; automáticamente se orienta la produción hacia lo que el mercado demanda, con más rapidez que en cualquier otro sitio.

EL SUPERMERCADO

Buena parte de la normalización de precios se debe al supermercado. Mañana vamos a inaugurar uno; precisamente es el último que inauguraré de la red-piloto de Comisaría de Abastecimientos y Transportes, el que hace el número doce y en fechas muy próximas, en las próximas semanas, se abrirán los dos últimos de los catorce previstos. Ya el Estado no crea más supermercados. Hemos sido desbordados por la iniciativa privada. El movimiento está en marcha. En un plazo no muy superior a un año, se han abierto sesenta supermercados por la iniciativa privada; Ha habido un plebiscito a favor de este sistema demostrado en el interés de los empresarios que, como decíamos, toman sus decisiones cuando ven el porvenir claro de este sistema que es el instrumento indirecto más eficaz para controlar los precios de los abastecimientos y para suprimir intermediarios innecesarios. Porque de los necesarios nadie nos debemos querer desprender.

EL INTERMEDIARIO

El intermediario es un elemento tan productivo y tan vital para una economía como pueda serlo el productor y cuanto más compleja y cuanto más progresiva sea aquélla, tanto más necesario, ya que son eslabones económicos que satisfacen necesidades y cumplen misiones que en ningún otro sector especializado puede satisfacer en circunstancias normales; cuando las diferencias de precios son fabulosas, como suele ocurrir en momentos de gran inflación, los márgenes comerciales pueden tentar a los no especialistas a entrar en el negocio transitoriamente; ¡qué no se confíe la sociedad en que cuando llegue un momento de normalización van a seguir acudiendo! No son especialistas y por unos márgenes pequeñísimos no corren los riesgos; no tiene montada la organización. Es preciso que la organización intermediaria española, que tiene tradición, solera y honestidad sea encauzada para que siga cumpliendo su misión y para que la cumpla cada vez mejor. En momentos de dificultad y con la mejor voluntad, todo el mundo busca soluciones de emergencia y que pueden servir como reguladoras en esos momentos. Pero tenemos que pensar que las soluciones de tipo definitivo vendrán por los canales normales de una organización estable, permanente y solvente, individual y socialmente. Y esta es la del comercio en cualquier escalón justificado económicamente.

He querido romper esta lanza aquí en favor de un sector económico español, que está excesivamente vituperado en estos últimos tiempos, porque creo que es peligrosísimo que la sociedad española se haga idea de que puede ser sustituido por soluciones, como digo, de emergencia o de momento, que son utilísimas, y que han de ser utilizadas como un arma, no cabe la menor duda, pero no como un mecanismo exclusivo en la economía española.

INDUSTRIAS COLABORADORAS

Volviendo a los supermercados he de decir, que además de contribuir a regularizar el campo de la distribución, han originado una serie de industrias colaboradoras de todo tipo que suponen en definitiva creación de riqueza y mucha mejor utilización de los recursos productivos españoles. Y además de estas industrias colaboradoras de industrialización, de congelación, etc., se ha producido también una animación extraordinaria en un sector que estaba muy abandonado en España y que crece vertiginosamente en este momento sirviendo las apetencias y los deseos consumidores, y de las consumidoras que son en definitiva las que más se fijan en estas cosas. Me refiero al problema de envase. Los tradicionales envases españoles nos damos cuenta ahora de lo alejados que estaban de los tipos internacionales. Hay una diversificación, una riqueza y una magnificencia de presentación en la industria del envase actual, de la cual nosotros estábamos muy lejos. Y ha sido precisamente la presentación de los productos en los mercados, lo que ha estimulado este sector y ello puede tener una importancia económica extraordinaria. En todo caso tiene la enorme ventaja de presentar los productos en el comercio de una forma mucho más atractiva y mucho más solvente en cuanto a peso y calidad, porque, como decía antes, están individualizados por unas marcas que los respaldan y garantizan.

PARA SERVIR AL CONSUMIDOR

Pero los supermercados que resuelven estos problemas no han nacido para acabar con nadie, sino para servir al consumidor y al consumidor le sirven también otros sistemas intermedios en el ramo de la alimentación que no pueden ni deben desaparecer pero sí transformarse, porque esa transformación ha tenido también lugar en el extranjero, y nos tenemos que poner en línea con ellos. Por eso, la Comisaría de Abastecimientos está ocupada en ese problema, pues es su misión concreta y va a patrocinar un «Instituto de Auto-servicio» que como quizás podría dar lugar a alguna confusión, he de aclarar que se trata de un centro de estudios que se ocupará exclusivamente de auto-servicios, sino de todas aquellas novedades y avances que en el campo de la distribución, presentación y comercialización de los alimentos se está produciendo en el mundo. Este Instituto del Auto-servicio se pondrá a disposición del comerciante español para que a través de cursillos, conferencias, diagramas, folletos, viajes e intercambios de todas clases, vaya enterándose de los progresos que en el exterior se realizan para que puedan ir aplicando de la manera que les parezca conveniente, esos avances a su propia actividad de jefes de empresa española. Voy a testimoniar. La peseta ya está estable. Está estable en el interior, porque hemos estabilizado los precios y está firme y estable en el exterior, y no sólo en este momento, sino que seguirá estando firme y estable en el futuro. Arriesgo muy poco al aventurar este juicio. Hemos perseguido una moneda estable para montar nuestro desarrollo sobre bases ordenadas, un desarrollo que en definitiva, lo que pretende es la elevación del nivel de vida de los españoles. Pero yo no querría terminar, por lo menos esta vez, y aunque sea mi misión específica, hablándoos de cuestiones económicas y de la elevación del nivel de vida. Porque hablamos demasiado de elevación del nivel de vida económico, y muy poco de la elevación de otros niveles de vida no tan materiales. Si queréis que os diga la verdad, hablando como hablaba vuestro alcalde, de aragonés a aragoneses os diré en un sentido me alegré de que España tuviese que adoptar un plan de estabilización y que ese plan comportase sacrificios dificultades, esfuerzos. Hace veinte años libramos una guerra. Veinte años son muchos años. Muchos ya no se acuerdan de la guerra y muchos han nacido después que la guerra terminó y ni siquiera pueden traer al recuerdo de vez en cuando los sinsabores y amarguras que en ella pasamos. No es mucho que cada veinte años tengamos una dificultad que sobrepasar. Si no la tuviésemos, tendríamos que buscárnosla, porque está muy bien elevar el nivel de vida de los españoles, ponernos al nivel en lo material, pero, ¡por Dios!, que sea sin perder nuestras virtudes tradicionales, que sea sin perder la reserva espiritual que España es para el mundo, porque, si nos vamos a integrar y a acercarnos al mundo, tiene que ser para algo más que para recibir beneficios económicos; Nosotros estamos en condiciones de dar, lo que otros pueblos no pueden estar quizá en condiciones de dar como nosotros, que son beneficios de otro orden superior. Y no creáis que las virtudes de la raza pueden indefinidamente sostenerse en un clima de excesiva confianza, de euforia permanente, porque así ni en el orden espiritual ni tampoco en el material, que en definitiva van bastante unidos, lo conseguiríamos.

AMANECER DE LA ECONOMIA ESPAÑOLA

Vuelvo a deciros: Me alegro de que haya habido que pasar ciertas dificultades. Estamos todavía, si queréis, en la noche de la estabilización, pero ya se vislumbra el amanecer. Que las horas que quedan de noche sirvan para hacer si no lo habéis hecho todavía, examen de conciencia, y que al lanzaros a ese nuevo amanecer de la economía española, cuando se produzca, lo hagáis con el espíritu de siempre, dispuestos a considerar —al lado de vuestras legítimas miras individuales— los más altos intereses de la nación.

En nombre de Su Excelencia el Generalísimo Franco, Jefe del Estado Español, queda clausurada la XIX Feria Oficial y Nacional de Muestras de Zaragoza.

ABONADORAS
GARANTIA CALIDAD
GRANDES FACILIDADES

EXPLOTACIONES INDUSTRIALES Y AGRICOLAS
MAYOR, 242
Teléfono 2502
PALENCIA

S BERANO

Un gran coñac,
para Vd., señor.
Su inconfundible aroma,
color y sabor,
le hace ser preferido
a otros.
Su calidad está garantizada
por el prestigio de
GONZALEZ BYASS
durante siglo y medio
de existencia.

RASGO

GONZALEZ BYASS

Bodegas en JEREZ • PUERTO DE SANTA MARIA • SANLUCAR DE BARRAMEDA • OPORTO • LONDRES • TANGER • COGNAC

M.C.D.2022

ESCENARIOS Y PANTALLAS

Estrenos cinematográficos

PRINCIPAL

«SUBE Y BAJA». — Nacionalidad: mejicana. — Director: Miguel M. Delgado. — Intérpretes: Mario Moreno, Teresa Velazquez, Domingo Soler. — Fecha de estreno en Palencia: 25-X 59.

...rio Moreno «Cantinflas», ha incor...rado un tipo de la galería popular ...mejicana que ha alcanzado en todo el mundo una gran popularidad. Es el «pelao», el pobre diablo, el haragán, chocarrero, con la audacia y la petulancia de la inconsciencia, pero con buen fondo humano. No es un histrión trágico y sentimental como «Charlot». «Cantinflas» representa solo un caricato que hace reír por las buenas con su entrecortado acento mejicano, sus frases del «argot» plebeyo y una mímica exagerada. Mario Moreno es, sin duda, uno de los mejores cómicos del momento y está en la misma línea de aquellos otros, no menos célebres histriones del cine universal, desde Max Linder hasta Oliver Hardy y Stan Laurel.

Esta película es «todo Cantinflas». No se han esforzado mucho los «guionistas» para encontrar una trama verdaderamente graciosa y original, pues todo lo han confiado a la comicidad «sui generis» del gran Mario Moreno. El indispensable enredo en esta clase de películas surge por una suplantación de personalidad. «Cantinflas» llega a Acapulco, la playa más elegante y famosa del Pacífico y allí se hace pasar por un famoso deportista. En este ambiente frívolo y cosmopolita, «Cantinflas» nos hace reír con sus peripecias truculentas. Aclarado el equívoco, vuelve a ser el ascensorista de unos grandes almacenes de artículos deportivos. Al final se mezclan en el «cóctel» regocijante unas gotitas sentimentales a nuestro juicio innecesarias.

La película, con «Cantiflas», y solo a base de la gracia personal de «Cantinflas», resulta divertida. A ello contribuyen las espléndidas panorámicas de Acapulco en una fotografía de luminoso cromatismo. Teresa Velázquez, una linda actriz de la «nueva ola» del cine mejicano, es una chica guapísima, pero nos parece algo sosita como «partenaire» de Mario Moreno.—V. B.

ORTEGA

EL HOMBRE DEL TRAJE GRIS. — Nacionalidad: norteamericana.—Director: Daniel F. Zanuk.—Intérpretes: Gregory Peck, Jenifer Jones.—Fecha de estreno en Palencia: 22-X-59.

Un problema conyugal de adaptación de caracteres y de coincidencias, limpiamente planteado, constituye el eje dramático de esta película, de la que se deduce una alentadora lección moral: la felicidad sólo puede hallarse en la paz interior del deber cumplido con generosidad y amor al prójimo.

Pero ser fieles a la conciencia no es siempre fácil. El protagonista de esta película quiere ser un hombre honrado. A veces surgen incitaciones que hacen vacilar esta voluntad. Su mujer legítima que le ha estimulado a dar vuelo a su personalidad es la misma que por exceso de egoísmo y amor a su marido, está a punto de desviarle de su imperativo moral. Puede argüirse que el problema del hijo ilegítimo, fruto de una aventura amorosa con una chica italiana durante la guerra, no puede solventarse con el envío de unos dólares mensuales. Sin embargo, la intención se salva y la película tiene un acento humano que convence.

Ha sido desarrollada la acción con excesiva morosidad. Abundan los diálogos y exceptuando las secuencias de guerra en «flashback» apenas hay dinamismo de imágenes, que es siempre el genuino lenguaje fílmico.

La interpretación es muy buena. Tanto Gregory Peck como Jenifer Jones y todos los demás intérpretes, entre los que figura la italiana Marisa Pavan, en un papel episódico, cumplen a la perfección sus cometidos. Buena la fotografía en color.—V. B.

OTERO

«TORREPARTIDA». — Nacionalidad: española. — Director: Pedro Lagaza. — Intérpretes: Enrique H. Diosdado, Germán Cobos, Adolfo Marsillach, Nicole Gamma y Fernando Sancho. — Fe... de estreno: 25-10-59.

Co... ...encia preliminar de es... pe... ...hace saber al público que algunos de sus episodios, no son imaginarios. Se previene, pues, de la realidad que, con la poca fantasía indispensable para la creación argumental, preside la realización de la película.

De ahí que entremos en su desarrollo interesados, para ver un tema dramático, donde las pasiones, las persecuciones y las luchas, según se nos anuncia, van a jugar, preferentemente.

Pero luego la película nos queda bastante fríos. No porque en ella no se acumulen episodios dramáticos, sino por el poco acierto que ha presidido su exposición, desde el punto de vista técnico y artístico. Lo que sucede, si bien tiene hondura humana, transcurre en tonos fríos, acaso por la endeble interpretación realizada, no interesando emotivamente al espectador. Y la película, que tiene un arranque prometedor, se diluye después en luchas montaraces, sin apenas calor emocional, ni en los momentos más cruciales de ella.

El tema se resume a la dura batalla entablada por las serranías turolenses, entre las fuerzas de la Guardia Civil y partidas de bandidos, merodeadores de aquellas comarcas; registrándose la labor denodada de la Benemérita, sus sacrificios, y la desarticulación y reducción total de la partida de malhechores, que emplean los más expeditivos medios para el logro de sus delitos.

Entre lo anodino del desarrollo, cabe destacar el buen color empleado, y la ambientación paisajística, que con aquél resalta más, ofreciéndose bellas panorámicas de las infractuosidades de la sierra de Teruel.—F. Buisán.

SU... ...OS LOCALES

SUS... ...ION. — A Luis Arroyo Díez, ...al propietario del bar Los L... situado en la Avenida de Asturi... le sustrajeron una rueda del re...olque, que había dejado aparcado frente a su establecimiento. Valora la pieza sustraída en 250 pesetas.

ACCIDENTE DE CIRCULACION. ...uando el vecino de nuestra ciudad, ...ngel Gago Montoya, mayor de ...ad, dom...iliado en la Colonia de ...ntes ...erciales, circulaba pilo...do un ...to por los «Jardinillos», ...estre... ...ontra un automóvil, que ...arch... ...lante de él y que frenó ...rusca... ...para evitar arrollar a ...n pe... El ... fué atendido de diver... ...contusiones en la Casa de S... ...le pronóstico leve.

La vida en la Región

Con extraordinaria piedad y fervor han dado fin las Misiones Generales celebradas en la Diócesis de León

La U. D. Salamanca ha recibido un premio de la Federación por valor de 50.000 pesetas

AVILA

DISTINCION AL «DIARIO DE AVILA».—El director de nuestro colega «Diario de Avila» ha recibido una comunicación de la Junta Nacional de Prensa Católica en la que se le hace saber que «teniendo en cuenta los méritos que tiene ya contraídos como otros periódicos españoles, que desde 1952 vienen cumpliendo las normas que estableció la Sagrada Jerarquía», pasa a formar parte de la Unión Nacional de Empresarios del Periodismo Católico, con carácter de socio fundador.

Con tal motivo se invita al director del citado colega al acto de constitución de la Unión Nacional de Empresarios del Periodismo Católico que se celebrará próximamente en Madrid, bajo la presidencia del Excelentísimo y Rvdmo. señor Obispo de Huelva.

LEON

TERMINARON LAS MISIONES GENERALES.—Con misas de comunión general han terminado en la mañana del domingo las Misiones Generales que se han venido celebrando en las cuencas mineras de Cistierna, Valle de Curueño, Torío, Santa Lucía, La Magdalena, etc.

Han constituído un verdadero éxito, tanto por la concurrencia como por los actos de penitencia y piedad que se han venido repitiendo todos los días. Los misioneros, en número de más de 160, han marchado muy satisfechos del comportamiento de los fieles de todas las comarcas, que casi, sin excepciones, concurrieron a los templos.

Los pueblos y localidades donde las misiones se han celebrado han tributado emocionantes y calurosas despedidas a los Padres Misioneros.

SALAMANCA

PREMIO DE LA FEDERACION.— La Federación Española de Fútbol había recibido una demanda de la Unión Deportiva Salamanca en solicitud de un préstamo para realizar diversas obras en sus instalaciones deportivas. La Federación no sólo ha accedido a tal petición, sino que además ha concedido al Club salmantino la suma de CINCUENTA MIL PESETAS, en concepto de premio por la atención con que mantiene su equipo de aficionados, que ha logrado en dos temporadas el título nacional de la categoría.

SEGOVIA

TELESILLA HASTA LA BOLA DEL MUNDO. — Por Orden Ministerial del 17 de marzo de 1959 se otorgó a Transportes Aéreos de Guadarrama, domiciliada en el puerto de Navacerrada, la concesión de una telesilla desde la cumbre de Guarramillas a la de Guarramas. Practicado por la empresa concesionaria el trámite previsto en la Ley de Expropiación Forzosa, la División Inspectora de las Compañías de Ferrocarriles de Vía Estrella hace pública la relación de bienes a ocupar para que en el plazo de 15 días se puedan formular las alegaciones pertinentes por los propietarios afectados.

ZAMORA

INAUGURACION DE VIVIENDAS. —Con la asistencia del Secretario General del Instituto Nacional de la Vivienda, don David Herrero, que ostentaba la representación del Ministro de la Vivienda, se ha celebrado en Zamora la solemne inauguración de 58 viviendas-chalets de la "Ciudad Jardín".

Efectuó la bendición el Excelentísimo y Reverendísimo Prelado de la Diócesis, doctor Martínez González, y asistieron el presidente del I. N. P., don Francisco Labadie y jefe de personal, señor Ramírez, concurriendo asimismo todas las autoridades zamoranas, pronunciando elocuentes discursos los señores Durán, Picazo, Labadie y Herrero.

BOLSA Y FINANZAS

Cotizaciones de los mercados de valores e impresiones de la jornada facilitadas por el BANCO DE BILBAO y la AGENCIA CIFRA correspondiente al día 27 de octubre de 1959

BOLSA DE MADRID

Madrid, 27.—La primera sesión de la semana en Bolsa volvió a ser de signo ligeramente contrario, al no absorber las escasas órdenes de compra el volumen de papel que salió al mercado. En las escasas mejoras únicamente destaca Minas del Rif, con 8 enteros. En los retrocesos, casi todos dentro de la órbita de 1 a 4 enteros, sobresalieron Dragados y Construcciones y Ponferrada, con 6 enteros. El cierre seguía mostrando signos de pesadez.—Cifra.

BANCOS: España, 607.—Crédito Industrial, 129.—Central, 450.

ELECTRICAS: H. Española, 246. —Nansa, 120.—Sil, 162. — Sevillana, 141. — Madrileña, 175,5. — FECSA, 186.—Fenosa, 167.—Leonesas, 153.— Chorro, 126.—R. Zaragoza, 128.

SIDEROMETALURGICAS: Auxiliar FF. CC., 289.—Material y Construcciones, 141.—Manufacturas Metálicas M., 40,5.—Seat, 248.—Fasa, 440.

MINERAS: Duro-Felguera, 198. — Rif, 480.—Guindos, 141.—Ponferrada, 674.

QUIMICAS: Explosivos, 244.—Petróleos, 487.—Hidro-Nitro, 123.

CONS. E INMOBILIARIAS: Dragados y Construcciones, 166.—Urbanizadora Metropolitana, 133.—Alcázar, 440.—Inmo-80.—Urbis, 97.—Ceisa, 92. — Cantabria, 92.

ALIMENTACION: Ebro, 402. — El Aguila, 406.—G. Azucarera, 184.

TEXTILES: Fefasa, 147.—Sniace, 255.

VARIAS: Campsa, 170.—Construcción Naval, preferentes, 108.—Tabacalera, 177.—Telefónicas, 191.—Marconi, 96.—Metro Madrid, 144.—Nicas, 125.

DERECHOS: Fefasa, grandes, 31,25. — Idem, pequeños, 10. — Sil, 16,25.—Banesto, 64,5.

BOLSA DE BILBAO

Bilbao, 27.—La nota fundamental de la sesión de Bolsa fueron las pérdidas no muy importantes, junto a bastantes repeticiones en los cambios. Destacaron únicamente los descensos de Bancos de Bilbao y Vizcaya, de 5 enteros; Siga, 5 y medio; y Telefónicas y Hornos, 6. El ambiente al cierre no ofrecía mejores perspectivas.—Cifra.

BANCOS: Banco de Bilbao, 565.— Banco de Vizcaya, 565.

NAVEGACION: Naviera Bilbaína, 157.

QUIMICAS: Papelera Española, 280.—Sefanitro, 255.—Siga, 96,5. — Unquinesa, 200.—Resinera, 143.—Nicas, 127.

SIDEROMETALURGICAS: Altos Hornos, 189.—B. Wilcox, 350.—Basconia, 262,5.—Euskalduna, 217,5. — Cerrajera de Mondragón 410.—Santa Bárbara, 127.

ELECTRICAS: Iberduero, ordinarias, 263,5.—Idem, nuevas, 248,5. — Idem, novísimas liberadas 232.—Viesgo 180.—R. Zaragoza, 126.

BOLSA DE BARCELONA

Barcelona, 27.—Comenzó la semana de Bolsa con un ambiente de firmeza en todos los cambios y transacciones que se efectuaron, en su corro de acciones, pero a medida que transcurría la sesión, por las noticias que llegaban de la Central y de la de Bilbao, fué cundiendo el desánimo y las transacciones cambiaron de signo, efectuándose todas a la baja. Algunas pudieron cerrar la sesión con pequeñas diferencias, pero otras, en cambio, acusaron fuertes descensos.—Cifra.

Petróleos, 495.—Explosivos, 244. — Cros, 475. — La Maquinista, 109. — Aguas Barna, 220. — Motor Ibérica, 1.130.—C. Metálicos, 498. — Tabacos Filipinas, 547.—Sansón, 275. — Asland, 460.—Industrias Agrícolas, 545.

BANCO DE BILBAO
Banca. — Operaciones de Bolsa. — Pago de negociables de trigo
Mayor Pral., 113. — PALENCIA

BANCO DE SANTANDER
Fundado en 1857
Banca - Cambio - Bolsa
Caja de Ahorros
Mayor Pral., 70. PALENCIA

Un abogado y un técnico agrícola a su servicio, suscribiéndose a MIES. Revista mensual. Suscripción: 36 pesetas al año. Apartado, 15. Palencia.

anuncios por palabras

Alquileres

J. RECIO, en Dueñas, ofrece en alquiler cámara frigorífica, 75 m3.

ARRIENDO o vendo piso céntrico, cinco habitaciones y servicios calefacción. Teléfono 3604.

SE NECESITA local o habitación espaciosa para archivo. Ofertas al Teléfono 2647.

POR AUSENTARSE, se cede casa nueva de dos plantas, céntrica y soleada, con cuadra y corral. Razón: Almacenes de piensos Escapa. Casado del Alisal (Junto a la báscula).

Automóviles

VENDO barato Citroen 11 ligero impecable. Ismael Aparicio. Piña de Esgueva (Valladolid).

VENDO camión diez toneladas, gas-oil, motor Mack, bien de todo. Informes, Almacenes Pinacho. Palencia.

RENAULT 4-4, 30.000 kilómetros, vendo. Florencio Páramo. Prádanos de Ojeda.

Compras

CEBADA, avena, centeno, compro. Cereales Royuela. Alisal, 29. Teléfono 3107.

CEBADA y avena compra siempre Benigno Martín. Avenida Manuel Rivera, 5. Palencia.

PATATAS de consumo compra Benigno Martín. Avenida Manuel Rivera, 5. Palencia.

Enseñanzas

ACADEMIA automovilística fundada en 1928, autorizada por el Ministerio Industria. Talleres Arturo Simón Poza. Casado Alisal, 55. Teléfono 1465.

Fincas

OCASION vendo casa en Guardo, agua corriente, llave en mano. Marcelino Bravo.

SE VENDE chalet-gallineros y casa encargado, en Castejón de la Peña. Informes, Mayor, 188, tercero.

«AGENCIA «Balsa», Montero Calvo, 10, Valladolid. Compra-venta fincas, hipotecas, traspasos, administraciones».

VENDO casa sola, céntrica (libre). Razón, Casado del Alisal, 35. Fernando Puebla.

Ganados y aves

GANADERO - AVICULTOR
Piensos Compuestos SENA

VENDO juntos 40 cerdos, 100 a 150 kilos uno. Benito González. Afconada.

VENDO 60 ovejas vida; 14 carne y dos vacas. Ceferino Santillana.

VENDO 64 ovejas nuevas. Arturo Díez Delgado. Villalumbroso.

PROCEDENTES de las villas pasiegas pongo a la venta un vagón de novillas recién paridas, dando 45 cuartillos. Manuel Ortiz. Mola, 63.

VENDO 24 ovejas y seis cancinas. Pedro Reoyo. Robladillo de Ucieza.

VENDO cerdos al destete. Paulino García. Allende el Río.

PIENSOS Sena, lo mejor para sus ganados. Almacén de José Martín García. Alisal, 45.

SE VENDEN 20 ovejas emparejadas con lechazos de 7 a 8 kilos en Cisneros. Teófilo González.

VENDO 100 ovejas y 17 corderas. Informes, Administración.

SE VENDE yegua cerrada, propia para industria. Panadería Ticiano Antolín. Paredes de Nava.

VENDO 37 ovejas próximo parir con borras y sobreborras y 14 cancinas, en Calahorra de Boedo. Acacia Franco.

VENDO macho media edad, 7 dedos, prueba. Filomeno. Palacios del Alcor.

VENDO 70 ovejas nuevas. Joaquín Rodríguez. Amusco.

VENDO cerdos al destete. Casas de la Construcción, 24.

Hospedajes

SE ADMITEN huéspedes fijos, económicos. Pensión Pastor.

Maquinaria y Reparaciones

SEMBRADORAS de cereales en todos los sistemas, con ruedas metálicas o de goma. Distribuidoras de abono, sistema de platillo y de cadena. Cubresemillas. Arados fijos y giratorios. Gradas de púas, estrella y ballestas. Husillos para lagares. Almacenes maquinaria Ortega y Ortiz de Zárate.

NEUMATICOS, correas de ventilador, correas trapezoidales. Navamuel. Casado del Alisal, E. Teléfono 1937.

REMOLQUES y arados de tractor, bombas, grupos moto-bombas, motores, básculas, carretillas, poleas, correas, cojinetes, mangueras, tornillería y repuestos. Almacenes Pinacho.

SEMBRADORAS, gradas, bisurcos, cuatrisurcos, cultivadores para tractor, remolques, cortarraíces, tornillería, repuestos en general. Precios especiales de fábrica. Central Agrícola "Urbón". Casado Alisal, letra C. (junto Báscula Municipal).

SEMBRADORAS, gradas, arados, repuestos. Almacenes de maquinaria, Sobrinos de Fidel Diego, S. R. C. Palencia.

RECTIFICADO y reparación de motores. Especialidad en Diesel. Rectificadora y talleres Rafols. Estación, 13. Teléfonos 28446-21704. Valladolid.

Pérdidas

PERDIDA domingo, moneda oro, recuerdo. Teléfono 15-25. Gratificaré.

HALLAZGO perro «Séter», blanco, mancha negra, recogerlo en San Marcos, 13. Ultramarinos. Palencia.

Préstamos

HIPOTECAS sobre fincas rústicas, urbanas, interés 4,5, tramitación rápida, absoluta reserva. Tristán. Montero Calvo, 22. Valladolid.

Trabajo

NECESITO hortelano casero. Daniel Domínguez. Huertas Pombo. Palencia.

SE NECESITA obrera de 20 a 35 años para industria. General Goded, número 9.

TALLER de tapicería César Martínez. General Mola, 101 (detrás de San Miguel). Teléfono 3383.

SACADORES remolacha se necesitan cuadrilla, facilitando casa. Informará. Hermógenes Sendino. José Antonio, 47. Palencia.

SE NECESITA chica que sepa de cocina y doncella. Valentín Calderón, 1, tercero, derecha.

SE NECESITA obrero hortelano dándole casa, lumbre y luz. Colón, 30, primero, izquierda. Palencia.

SE NECESITA cocinera y doncella para Santander, buen sueldo. Plaza de los Maristas, 2, segundo, derecha.

OFRECESE costurera sabiendo cortar. Informes esta Administración.

Transportes

TRANSPORTES con motos Iso-carro, de 400 y 600 kilos carga cada una, al servicio de todos. Transportes Revilla. República Argentina, 13. Teléfonos 1868 y 3788. Palencia.

TRANSPORTES Martín, de 4 a 14 toneladas. Teléfonos 2943 y 3805.

Traspasos

SE VENDE o se traspasa café bar, mucha clientela, único en el pueblo, dos locales 42 metros cuadrados, en sitio la plaza. Para tratar, con el dueño. Castrillo de Onielo.

Varios

"AISLA". Impermeabilizante para terrazas, depósitos, etc. Exclusiva de venta "La Hortensia".

CRISTALES, espejos, todos los artículos para el cuarto de baño. Ferretería Isasmendi-Madrigal.

COCINAS de hierro y esmaltadas, cuartos de baño, económicos y lujo, precios afinados. Pastor. Modesto Lafuente, 20. Palencia.

TUBERIAS uralita. Para abastecimientos y conducciones de agua en medianas y altas presiones. Uralita. Agencia Oficial de Ventas, Avenida José Antonio, 45. Telf. 1455. Palencia.

PAÑERIA selecta. Sastrería Herguedas. Ultimas novedades. Mayor, 107.

Lea todas las semanas nuestro "SUPLEMENTO AGRICOLA"

VENDO mula, macho dos dedos, burro, carro de varas y demás aperos de labranza. Tratar, Francisco Calleja. Cevico de la Torre.

DE DERRIBO vendo cocina bilbaína, fregadera, puerta dos hojas cristales, varios ventanillos y puertas, dos vitrinas, coche niño, tubos uralita. Marín. Plaza Mayor.

VENDO tablada veza y necesito obrero sepa andar con carro. Mayor, 44.

VENDO partida abono, veintidós borras y dos primales. Gregorio Lorenzo. Fuenteandrino.

POR DEJAR labranza se vende par de mulas 4, 7 años, cinco dedos; máquina segar, carro. Rosario González. Lantadilla.

SE ARRIENDA o se vende un gallinero, con 100 árboles frutales, y huerto para el gasto, 600 cepas de viña. Félix Espina. Valle de Cerrato.

Vehículos

VENDO tractor Fordson, 35 HP, perfecto funcionamiento o cambio por otro menos potente. José de Benito. Doctor Cajal, letra C.

VENDO Iso-carro con pocos kilómetros, bien carrozada, con cabina metálica, bien de precio. Mariano Soler. Tariego.

VENDO carro varas una caballería. Licinio Pelaz. Rivas.

MATRICULACIÓN y carnets conducir. Gestoría Dimas Monge. Valentín Calderón, 6.

VENDO ciclomotor G. A. C., 63 cc., seminueva, remolques para bicicletas ocasión. Talleres Trigueros. Empedrada, 12.

VENDO moto Derbi, 250 cc., seminueva. Informes Teléfono 82. Sahagún.

VENDO motocarro R. O. A., seminueva. Levi Casado. Cea (León).

Ventas

VENDO hoja remolacha para pastar con ovejas, facilito casa y tenadas. Teodoro Pinacho. Villamuriel.

POR ENFERMEDAD véndese almacén de carbones con fábrica de aglomerados, en Osorno. Zacarías Herrero.

SE VENDEN 5.000 plantones canadienses en Dueñas. Mariano Frías.

SE VENDEN puertas y ventanas precio económico. Teniente Velasco, 14. Junto Bar Moreno. Carpintería González.

SE VENDEN plantones de chopo canadienses, 3, 4 metros alto. Julián San José. Dueñas.

ALBAÑILES: grandes retales de mosaicos, precios interesantes. La Carmina. Jesús Curieses.

CORTA de leña. Se admiten proposiciones. Escribid a Monte Sotovellanos. Alar del Rey (Palencia).

VENDESE piano, marca acreditada, buenas condiciones. Círculo de Recreo. Villada.

VENDO hoja remolacha. Carretera Grijota. Antonio Doncel.

PUERTAS, ventanas todas medidas, de encargo y en serie, consulte nuevos precios, desde hoy gran rebaja con mejor calidad. Almacén de Maderas Hernando. República Argentina, junto a Urbón.

La rifa benéfica en favor de los niños del Barrio del Otero

Los tres primeros premios, en Valladolid, Amusco y Palencia

Han aparecido los afortunados poseedores de los boletos que han resultado favorecidos con los tres primeros premios de la rifa organizada por el Apostolado de la Oración, de Palencia, a beneficio de los niños y niñas de las Escuelas del Patronato Escolar de San Ignacio, enclavadas en el Barrio del Cristo, y en las dependencias anejas a la iglesia jesuítica de San Francisco.

Esta rifa, como es sabido, se realizaba en combinación con la Lotería Nacional del día 15 de septiembre pasado; los favorecidos por la suerte en los tres primeros premios han tardado en presentar sus correspondientes boletos, y una vez conocidos los nombres de los mismos, hacemos público tal resultado, a ruego del Patronato de «San Ignacio», y para satisfacción de todos los señores que, de alguna manera, han cooperado en esta rifa benéfica, y por cuya razón el referido Patronato, a través de nuestras columnas, les envía la más sincera gratitud.

He aquí el resultado de la rifa benéfica, en sus premios principales.

Primer premio, número 9.742, de don Cándido Vázquez de Prada, concejal del Ayuntamiento de Valladolid.

Segundo premio, número 4.669, de don J. Linaceros, de Amusco.

Tercer premio, número 9.954, de la señorita Consuelo Baquerín, de Palencia.

Como es sabido, el beneficio obtenido en esta rifa será destinado a levantar las Escuelas del Patronato de «San Ignacio», en el Barrio del Cristo, y parte a la adquisición de la carroza del Sagrado Corazón de Jesús, de Palencia.

SEAT

AVISO DE INTERES

para quienes tienen pendientes solicitudes de vehículos

MODELO 1.400

Se pone en conocimiento de los señores peticionarios de vehículos modelo 1.400, cuya fabricación ha cesado (coche de serie, Gran Turismo, «Sport» o Furgoneta) que si desean aplicar su solicitud a coche modelo 600, deberán comunicarlo por carta certificada a esta Sociedad, indicando, claramente, su actual número de referencia.

Para la adjudicación de estos coches será válida la fecha de la solicitud del vehículo modelo 1.400.

Más adelante, se comunicará por carta certificada a todos los peticionarios actuales del modelo 1.400 que no hubieran aplicado su solicitud al del 600, las condiciones de venta del nuevo modelo aún no definidas pero, que por las sustanciales mejoras que se introducen será de precio más elevado.

Ante la imposibilidad de contestar toda la correspondencia que podamos recibir solicitando información sobre el nuevo modelo de coche, rogamos a nuestros clientes nos consideren dispensados de hacerlo y esperen recibir la carta certificada a que antes hacemos referencia.

Igualmente se recuerda que sigue cerrada la admisión de peticiones para todos los modelos.

Sociedad Española de Automóviles de Turismo, S. A.

M.C.D.2022

Madrid al día

Caleidoscopio de noticias vistas, oídas o leídas

Madrid.—(Crónica de ARGOS especial para DIARIO-DIA. Prohibida la reproducción).

CICLISMO: A Bahamontes le gustaría el título del «mejor deportista»

Así lo ha manifestado a Antonio D. Olano. Además, Federico ha dicho: «Creo que si me quedase libre el veinticinco por ciento de lo que se ha dicho que yo ganaba en cada reunión, ya me sentiría conforme».

TOROS: Unas definiciones de Coral Diana de Galiana

En el mismo reportaje, Coral Diana, argentina, señora de Galiana, declara que «allá» el ciclismo sólo es juego de niños; que el boxeo sólo le gusta cuando no hay sangre, y que en la fiesta española sufre por el toro, por los caballos y por el torero. «El toro —añade— es una víctima inocente; el caballo, una víctima forzada, y el torero, una víctima pagada».

CARIDAD: Dos telegramas entre Madrid y Alcuéscar (Cáceres)

El bonachón de «Hilarión» (Raimundo de los Reyes) dió cuenta en su sección de «Ya», desde la que ha socorrido tantas necesidades, de que un joven, huérfano y paralítico, se encontraba al cuidado de su abuela, anciana y sin recursos. Inmediatamente recibió un telegrama que decía: «Paralítico abandonado Santiago Gamarra tiene abierta Casa Misericordia con sitio pegadito celda Cristo sin terminar. Espérale santa cuadrilla inválidos. Leocadio». El periodista contestó a don Leocadio, cura de Alcuéscar (Cáceres), consagrado a los humildes, con este otro telegrama: «Muy agradecido. Usted tiene celda en el Cielo».

BODA CALE: «El Tupé y «La Cuadros» se casarán como Dios manda

En la iglesia y con la bendición de un sacerdote, naturalmente. Pero, después, vendrá la boda gitana, sin romper ningún puchero, que eso no se estila, pero sí con arrobas de almendras y caramelos, tirados a voleo con los delantales y faldas de las cañís, y con largo jolgorio, al que serán invitados muy pocos payos. «El Tupé» se llama Pedro Jiménez y es de Valladolid, y el nombre de pila de «La Cuadros» es el de Carmela Abadía Cortés, madrileña. Los dos son «dieciochenos», que dirían los italianos, y unos bailarines en pleno triunfo. Altas personalizadas se les han ofrecido como padrinos, pero los chicos son fieles a su raza y los prefieren calés.

PRECIOS: En la «parrilla» de un hotel, cinco cafés, 200 pesetas

Ha explicado Antonio de Obregón, con su habitual amenidad y agudeza, cómo varían los precios en la Gran Vía, según que las consumiciones de restaurante o de bar se hagan en la «parrilla», en el «hall», en el comedor o en el subsuelo de los hoteles. En una de estas «parrillas», por una botella de manzanilla para cinco personas cobraron 200 pesetas. Después, los cinco amigos pensaron salir a una cafetería, pero al fin decidieron tomar café allí mismo. Cinco cafés, otras 200 pesetas. El periodista comenta: «¡Qué poca imaginación!».

CIGARROS: No habrá habanos hasta que se firme un nuevo tratado

Como no sea en poder de los cerilleros de los cafés y, naturalmente, a un precio astronómico, no se encuentra en Madrid un puro habano ni para un compromiso La Tabacalera aún tiene existencias, pero no puede ponerlos a la venta hasta que se firme un nuevo tratado con Cuba, y, cuando esto suceda, experimentarán un aumento considerable, aunque no tan alto como el que fuera de esperar entre la cotización del dólar de antes (45 pesetas) y la de ahora (60 pesetas). El humilde «farias» ha subido de categoría, y los bien presentados «canarios» ponen su rúbrica de humo hasta en los banquetes de mayor postín.

TURISMO: El joven matrimonio Fiat-Vespa siente terror a los fotógrafos

Umberto Agnalli y Antonella Piaggio —él, heredero de Fiat, y ella, hija del barón Vespa— han suplicado a los fotógrafos que no les «inmortalicen» con sus máquinas. Los jóvenes esposos —«los novios del año en Europa»— son sencillos y hubieran preferido que pasara inadvertida su estancia en Madrid. Umberto no habla ni una palabra en castellano, pero Antonella lo «parla» muy bien, porque estuvo una temporada en un colegio de monjas en las Navas del Marqués. Entre otras cosas, se les ha interrogado: «¿Nacerá el tres ruedas del Fiat y la Vespa?». Pero la pregunta aún no ha tenido contestación.

Ullastres, en Barcelona

Se ha pensado en hacer discurrir el gas del Sahara por España mejor que por Italia

El plan de estabilización va marchando más deprisa de lo que pensábamos

Barcelona, 27.—Ayer noche llegó, procedente de Zaragoza, el ministro de Comercio, señor Ullastres. En el hotel donde se aloja fué recibido por el capitán general de Cataluña, gobernador civil accidental y otras representaciones.

El ministro conversó con los periodistas, manifestándoles que tiene declarado su propósito de visitar, por lo menos dos veces al año, la ciudad de Barcelona con objeto de mantener contacto con sus elementos económicos, más necesario ahora con ocasión del plan de estabilización. Al preguntarle los periodistas si tenía que anunciar alguna novedad de interés a los industriales y comerciantes de Barcelona, recomendó la lectura de su discurso pronunciado en Zaragoza. Es muy parecido al de Bilbao, pero actualizado con el balance correspondiente a los últimos meses. Las cosas en general van marchando más deprisa de lo que pensábamos, dijo aludiendo al plan de estabilización. Sobre la participación española en la explotación del gas del Sahara ha dicho que siguen los contactos con los elementos interesados, pareciendo como la solución más propicia es la de hacer discurrir el gas por España mejor que por Italia, cosa en la que se había pensado también.

Mañana por la tarde el señor Ullastres disertará sobre la actuación de la empresa en el mundo actual y especialmente en España.—Cifra.

AUDIENCIAS DEL SR. ULLASTRES EN BARCELONA

Barcelona, 27. — El Ministro de Comercio, señor Ullastres, ha recibido la visita del presidente del Fomento de Trabajo Nacional, don Miguel Mateu y del presidente de la Diputación Provincial, Marqués de Castell-Florite.—Cifra.

CONFERENCIA CON EL COMISARIO DE ABASTECIMIENTOS

Barcelona, 27. — El Ministro de Comercio, señor Ullastres, permaneció toda la mañana en sus habitaciones del hotel, donde cambió impresiones con el Comisario de Abastecimientos y Transportes, señor Ruiz Salcedo y con el delegado regional de Comercio, señor Romero Valenzuela. A primera hora de la tarde almorzó en la intimidad con las personalidades de su séquito.

Esta tarde, don Alberto Ullastres pronunciará su anunciada conferencia en el Instituto de Estudios Superiores de la Empresa.—Cifra.

Sirvienta: el cartero te entregará en estos días tu solicitud de afiliación al Montepío Nacional del Servicio Doméstico, rellénalo con toda claridad y devuélvelo de nuevo al citado funcionario.

Colón, núm. 25 - Teléfono 33-77 - Palencia

Apología del Pontífice Pío XII, por el Cardenal Tardini

Relata cómo tuvo la visión de Jesucristo el inolvidable Pontífice

"Murió gloriosamente-dijo-en la batalla del apostolado"

Ciudad del Vaticano, 27.—En la apología del Pontífice Pío XII, el Cardenal Tardini, Secretario de Estado del Vaticano, reveló la forma en que el inolvidable Pontífice le dió cuenta a él, en 1954, de que había tenido una visión de Jesucristo.

El Cardenal Tardini dijo que el 2 de diciembre de 1954, estando enfermo el Santo Padre, le hizo una visita en el curso de la cual el Pontífice le habló de la visión. Las palabras de Tardini son las siguientes:

«Visité al Padre Santo a las 12'45, algo más tarde de lo normal y le pedí que perdonara mi retraso, informándole que había recibido a dos Cardenales».

«El Pontífice se encontraba en la cama. Parecía haber orado mucho pero, como siempre, estaba sereno. Me dijo: «Otras personas podrán creer que se trata de alucinaciones de un enfermo, pero ayer escuché claramente una voz que me anunció una visión. No obstante, nada ocurrió. Pero esta mañana, mientras asistía a la Santa Misa, ví durante un momento al Señor. Fué solamente un momento, pero le ví con toda claridad». Dejé a Su Santidad a las 13'30 muy preocupado.

Dos días más tarde —añade Tardini— el Pontífice volvió a referirse a la visión y agregó que, al verla, pensó que había llegado la hora de su muerte.

«Su Santidad abrió los brazos, como hacía cuando impartía su bendición, miró al cielo y dijo: "Voca me" (llámame)», continúa Tardini.

El Cardenal Tardini dice que el Papa Pío XII, dos días antes de su muerte, parecía saber que había llegado su hora. «El Padre Santo dijo tres años antes a las personas que le rodeaban, que moriría repentinamente, pero que había pedido al Señor que le diera un día para prepararse».

«Aquel día —cuenta Tardini— 7 de octubre del pasado año, el Pontífice me dijo: «Este es mi día». Me pidió que se le administrara la Sagrada Comunión, que recibió con su admirable devoción de siempre. Después quedó en actitud de oración».

Añade Tardini, que Su Santidad, aquel día, rechazó la comida para no interrumpir su oración. Poco después cayó en estado de coma.—Efe.

PIO XII MURIO GLORIOSAMENTE EN LA BATALLA DEL APOSTOLADO

Ciudad del Vaticano, 27.—En otro lugar de su panegírico, el Cardenal Tardini, dice: "Toda la enorme carga de esfuerzos y fatigas contribuyeron a socavar la salud del gran Pontífice".

"Siempre confió a sus íntimos colaboradores el tremendo trabajo que le imponían los numerosos discursos que pronunciaba. Pero, en los últimos meses de su vida, la confidencia se convirtió en lamento...".

"Y durante el mes de agosto de 1958 se mostraba continuamente preocupado por los discursos que tenía previstos para septiembre. Dos o tres a la semana y, algunas veces, casi uno diario...".

"En esta batalla, la batalla del Apostolado, murió gloriosamente Su Santidad Pío XII".

Tardini añade que el Pontífice le manifestó el cinco de noviembre de 1944 que no proyectaba nombrar un nuevo secretario de Estado después de la muerte del Cardenal Luigi Maglione.

«Yo no quiero colaboradores—me dijo— quiero ejecutores". "Este fué un acto de valor—añade Tardini— aunque su decisión pudo estar influída por el temor de ser expuesto a las influencias de otros y que su condescendencia le llevara a aceptar sugerencias no siempre prudentes».

Tardini califica el plan de trabajo de Pío XII de "aniquilador" y dice que, en una ocasión, Su Santidad le informó que sus médicos habían dicho que su vida era «inhumana».

Refiriéndose a la larga preparación que Pío XII dedicaba a cada uno de sus discursos, Tardini añade: «Sabía que no tenía el don de la improvisación. Cada discurso era para él objeto de grave preocupación».

«El tema de sus discursos era amplísimo: religiosos, morales, sociales, pedagógicos, jurídicos, filosóficos, históricos... deporte, economía, industria, astronomía, astronáutica, política nacional e internacional...", continúa Tardini.

«Con el fin de estudiar, Pío XII seleccionaba y coleccionaba las más recientes y autorizadas publicaciones. En caso necesario, las hacía traer del extranjero».

«Un día —continúa Tardini— ví que tenía sobre su mesa una gran cantidad de libros relacionados con el gas. Estaba preparando un discurso a los trabajadores de la industria del gas».

«En otra ocasión, movilizó a todos los técnicos para localizar una frase del patriota italiano del siglo XIX, Giuseppe Mazzini, que quería refutar: «El Pontificado ha muerto».

Destacados especialistas de Mazzini le informaron que tal frase no existía en sus obras, pero Su Santidad no abandonó la búsqueda que agotó todas las posibilidades. Posteriormente comenzó a leer sus discursos, pero no fué porque su memoria hubiera flaqueado, sino por el empleo de micrófonos y altavoces», añade Tardini.

«Tenía una resistencia admirable para el trabajo. Pasaba ininterrumpidamente, a menudo, hasta altas horas de la noche, siempre tranquilo, leyendo, meditando, tomando notas y sin dar señales de fatiga».

«Leía con extraordinaria rapidez, y, al mismo tiempo, con atención, de forma que se daba cuenta inmediatamente de los puntos claves del documento en cuestión».

«A veces me preguntaba —añade Tardini— cuál sería el secreto de tal resistencia. El secreto residía en el método. Se había acostumbrado a examinar cualquier tema como si fuera el único objeto de su estudio. Consagraba toda su atención a lo que tenía ante sus ojos, sin preocuparse lo más mínimo por los otros asuntos que esperaban turno ante su mesa».

«Su momento llegaría inexorablemente, pero mientras tanto, el enorme trabajo que pesaba sobre él, no le impedía mantener la calma y serenidad en el trabajo que estaba realizando».—Efe.

NO-DO DE SUCESOS

HERIDOS AL DESPLOMARSE EL TECHO DE SU VIVIENDA

Las Palmas, 26. — Al desplomarse el techo de una modesta vivienda de la calle Gadana, del barrio de San Nicolás, resultaron gravemente heridos Federico Romero Montes, de 70 años y su esposa Juana Santana Santana, de 69. Un nieto de siete meses que dormía con ellos, resultó ileso.—

INCENDIO

Alicante, 26.—Una fábrica de persianas de madera, instalada en el casco urbano de San Vicente del Raspeig, ha quedado totalmente destruída un incendio.

Las pérdidas del siniestro se elevan a varios millones de pesetas.—Cifra.

MUEREN CUANDO LIMPIABAN UN POZO NEGRO

Madrid, 26. — Cuando limpiaban un pozo negro en su domicilio, Atando, 8, han resultado muertos Benito Oliver Santocinia, de 56 años y su hijo Víctor, de 25.

Ambos ingresaron en el hospital atacados por las emanaciones del pozo. El padre había ya fallecido y el hijo falleció poco después.—Cifra.

DESCARRILAMIENTO

Zaragoza, 26. — Esta tarde, a su paso por la estación de Paracuelos de Jiloca, en la vía de Zaragoza-Madrid, descarriló en una entrada de agujas el tren rápido 801, de Barcelona-Madrid.

Descarrilaorn el ténder, el furgón y tres coches. No se tienen noticias de que se hayan registrado desgracias personales.

UN VIAJE DE ENSUEÑO A PARIS

Alarde de lujo y calidad es el maravilloso obsequio que

VIAJES MARSANS, S. A.

sortea entre su distinguida clientela con motivo de sus Bodas de Oro (1910-1960)

Soliciten personalmente o por escrito las bases del sorteo en cualquiera de nuestras Agencias

¡Gracias, y mucha suerte!

Se cree que se tardará unas siete horas en reparar la avería y los viajeros del tren rápido fueron transbordados a otros trenes. De Calatayud ha salido un tren de socorro y otro de Zaragoza. El «Taf» Madrid-Zaragoza fué desviado por Caminreal. Poco antes del suceso había pasado sin novedad en viaje de pruebas de Madrid a Barcelona, el tren «Talgo».—Cifra.

ARROLLADA POR EL TREN

Lugo, 27. — En la estación de Guitiriz fué arrollada por el tren Elena Núñez Miragaya. Al parecer cruzó la vía en el momento en que hacía su entrada en la estación un convoy y no se apercibió de ello por ser sordomuda. En estado desesperado fué llevada al Hospital Provincial. Sufre, entre otras lesiones, amputación traumática de la pierna izquierda.

RIÑEN LOS GAMBERROS Y PEGAN A LOS GUARDIAS

Lugo, 27. — En la llamada «Rinconada del Miño», en esta capital, se produjo una riña entre jóvenes muy conocidos. Intervinieron dos Guardias de la Policía Municipal, pero los jóvenes arremetieron contra ellos, hiriendo a uno de los Agentes. También sufren lesiones algunos de estos jóvenes. Cinco de ellos han sido detenidos y procesados.—Cifra.

APUÑALO A SU ESPOSA

Zamora, 27. — En el pueblo de Lubián, el vecino Eugenio Valdueza Luengo, de 44 años, apuñaló a su esposa Africa Medina Freile, que ingresó en una clínica en grave estado. El agresor fué detenido por la Guardia Civil.

OBRERO GRAVEMENTE HERIDO

Zamora, 27. — En Muga de Alba, el obrero José Bellver Martín se cayó de lo alto de una torre de hormigón de una empresa hidroeléctrica y se dió un fuerte golpe en la cabeza. Ingresó en una clínica de esta capital.—Cifra.

HOMBRE APUÑALADO

Pamplona, 27. — A la salida de un bar, en el pueblo de Burlada, discutieron Francisco Solana y Cecilio Pozo Moya, ambos obreros. El primero atacó con una navaja a su contrario, produciéndole una herida de carácter muy grave. El agresor fué detenido.

¿ACCIDENTE O AGRESION?

Oviedo, 27. — José Díaz Cuervo, de 60 años de edad, vecino de Naranco, que en el fondo de un barranco fué hallado hace unos días en estado comatoso, ha fallecido en la clínica a la que fué conducido, a consecuencia de las graves lesiones que padecía.

Aun se desconoce si fué objeto de una agresión o si se trata de accidente casual, por lo que las autoridades prosiguen sus investigaciones.—Cifra.

Apuestas Mutuas Deportivas

14 boletos de 14 aciertos, hasta el momento

Madrid, 26. — En el escrutinio de las Apuestas Mútuas Deportivas Benéficas, han aparecido hasta este momento, catorce boletos máximos acertantes de catorce resultados y doscientos sesenta y nueve de más aproximados de trece aciertos.—Alfil.

CAZADORES

Alcaldía de Prádanos de Ojeda, dará razón perro caza, sabueso, color canela, con pinta en pescuezo.

El Montepío del Servicio Doméstico beneficia por igual a las amas de casa y a las sirvientes y no interviene para nada en las relaciones entre unos y otros.

REPRESENTANTE

muy introducido en ind. alimentación y química. Sol. represent. Apart. Correos, 442.—BARCELONA

Ayuntamiento de Aguilar de Campoo

SUBASTA DE CHOPOS

Se anuncia subasta de 495 árboles de chopo en esta Villa, en dos lotes de 111 y 87 m. 3 de madera cada uno.

Plazo presentación pliegos hasta las 18 horas del día 2 de Noviembre.

Apertura de pliegos el día 3 siguiente, a las doce horas.

Informes, pliego condiciones y demás, en la Secretaría Municipal.

Aguilar, 26 Octubre 1959.

El Alcalde,
JOSE GOMEZ BRIZ

El Premio Nobel de Física para dos científicos norteamericanos

Los galardonados son los doctores Owen Chamberlain y Emilio Segre, éste último italiano de nacimiento

Estocolmo, 26. — Los destacados científicos nucleares norteamericanos, doctores Owen Chamberlain, de 39 años de edad, y Emilio Segre, de 54, este último nacido en Italia, de la Universidad de California, han sido galardonados conjuntamente con el Premio Nobel de Física para 1959, por su descubrimiento del «antiprotón».

La decisión de la Academia de Ciencias sueca estipula que cada uno de ellos recibirá la mitad de las 220.678 coronas que constituyen el premio.

Este galardón hace el número 16 de los conseguidos por científicos norteamericanos en el campo de la Física, desde el año 1907.

Cuando fué descubierto el antiprotón, Segre y Chamberlain revelaron a los ojos de la Ciencia un secreto que tesoneramente habían estado persiguiendo los más destacados físicos del mundo durante más de un cuarto de siglo. Los descubrimientos de estos dos científicos confirmaron algo que todavía era pura teoría, es decir, que en la naturaleza existía un equilibrio y una simetría eléctrica: por cada partícula positiva había también una partícula negativa. Todos los núcleos atómicos tenían una carga positiva, protón, a cuyo derredor giraba una carga negativa, electrón.

Según la teoría del profesor P. A. M. Dirac, ganador de un Premio Nobel, podrían existir, a distancias de millones de años, luz allende nuestra galaxia, átomos integrados por un antiprotón cargado negativamente, alrededor del cual girarían electrones cargados positivamente. Esta teoría fué parcialmente confirmada pocos años más tarde, cuando el físico norteamericano Dr. Karl David Anderson, ganó su Premio Nobel, en 1936, descubriendo el antielectrón cargado positivamente, llamado también el positrón. Pero el antiprotón aun continuaba misteriosamente oculto, lo que hacía que muchos científicos pusieran en duda la teoría de Dirac, que propugnaba la naturaleza simétricamente eléctrica de todo sistema natural. Este antiprotón fué buscado afanosamente en las radiaciones cósmicas, pero las huellas halladas eran demasiado inciertas y esporádicas para demostrar con seguridad la teoría.

Una posibilidad para resolver este problema surgió en 1955, cuando el gigantesco «protón sincrotrón», o «acelerator», conocido ahora como «bevatrón», fué terminado en la Universidad de Berklev (California). El «bevatrón» es de tan gran tamaño, que puede producir las energías que, según la teoría de Dirac, son necesarias para producir protones y antiprotones, en lo que los científicos llaman «creación por parejas».

La búsqueda del antiprotón, con el empleo del gigantesco «bevatrón», fué llevada a cabo por el doctor Segre y ayudándole entusiásticamente el doctor Chamberlain.

Un importante paso en el estudio de los antiprotones, lo constituyó las fotografías de explosiones nucleares, provocadas por antiprotones. Estas fotografías facilitaron la prueba visual de que los antiprotones y los protones se convierten en energía cuando entran en colisión.

El doctor Emilio Segre, que dirigió los trabajos para el descubrimiento del antiprotón, es uno de los más destacados investigadores nucleares del mundo. Segre trabajó primeramente en física atómica, especialmente con el espectroscopio atómico. Más tarde, hace unos 25 años, comenzó a trabajar en Física nuclear. La mayor parte de su labor la desarrolló en Italia.

El doctor Segre nació en Tívoli y recibió su doctorado en la Universidad de Roma, en 1928.

Después de servir en el Ejército italiano, Segre fué nombrado profesor adjunto en la Universidad de Roma. En 1930 marchó a estudiar a Hamburgo, Alemania, y en Amsterdam, Holanda, patrocinado por la Fundación Rockefeller. Vuelto a Roma continuó en la Universidad hasta que fué nombrado director del Laboratorio de Física en la Universidad de Palermo en 1936. Continuó en ella hasta su traslado a la Universidad de California, en 1938.

Durante la segunda guerra mundial trabajó tres años en el laboratorio de los Alamos, volviendo a Berkeley en 1946 como profesor de Física.

El doctor Segre es también comandante de Mérito de la República italiana, miembro de la Academia de Ciencias de los Estados Unidos, y de la Academia de Ciencias de Heidelberg, Alemania, de la Academia Nacional del Perú, y de la Sociedad por el Progreso de la Ciencia del Uruguay. Tanto él como su esposa y sus tres hijos residen en Lafayette, California.

El doctor Owen Chemberlain, de 39 años de edad, comenzó su carrera como físico hace solamente 17 años. Inició sus actividades en la Organización Manhattan, del Gobierno norteamericano que construyó la bomba atómica en los laboratorios de la Universidad de Berkeley, California.

Chamberlain nació en San Francisco, estudió en Dartmouth y en la Universidad de California. Después de trabajar en el proyecto Manhattan —durante el cual contempló la primera explosión atómica en Alamogordo— estudió para el doctorado en la Universidad de Chicago.

Volvió a la Universidad de California como profesor de Física en 1948 y actualmente es profesor de esta especialidad en la Universidad de Harvard.—Efe.

POMPAS FUNEBRES
Hontiyuelo
CASA FUNDADA EN EL AÑO 1881
Mayor, 184-186. Tfnos. 1707, 1583, 1856, 2060.—PALENCIA

Cortefiel, es exclusivo de CASA MARTIN. Abrigos, gabardinas, trincheras, trajes
Mayor, 86. — Teléfono 3290
PALENCIA

PUBLICIDAD AR

Un cambio importante..!

su antieconómico motor de gasolina

POR UN Barreiros DIESEL

DISTRIBUIDOR: AUTO REPUESTOS PALENCIA
BURGOS, 15 PALENCIA TEL. 2313

M.C.D.2022